

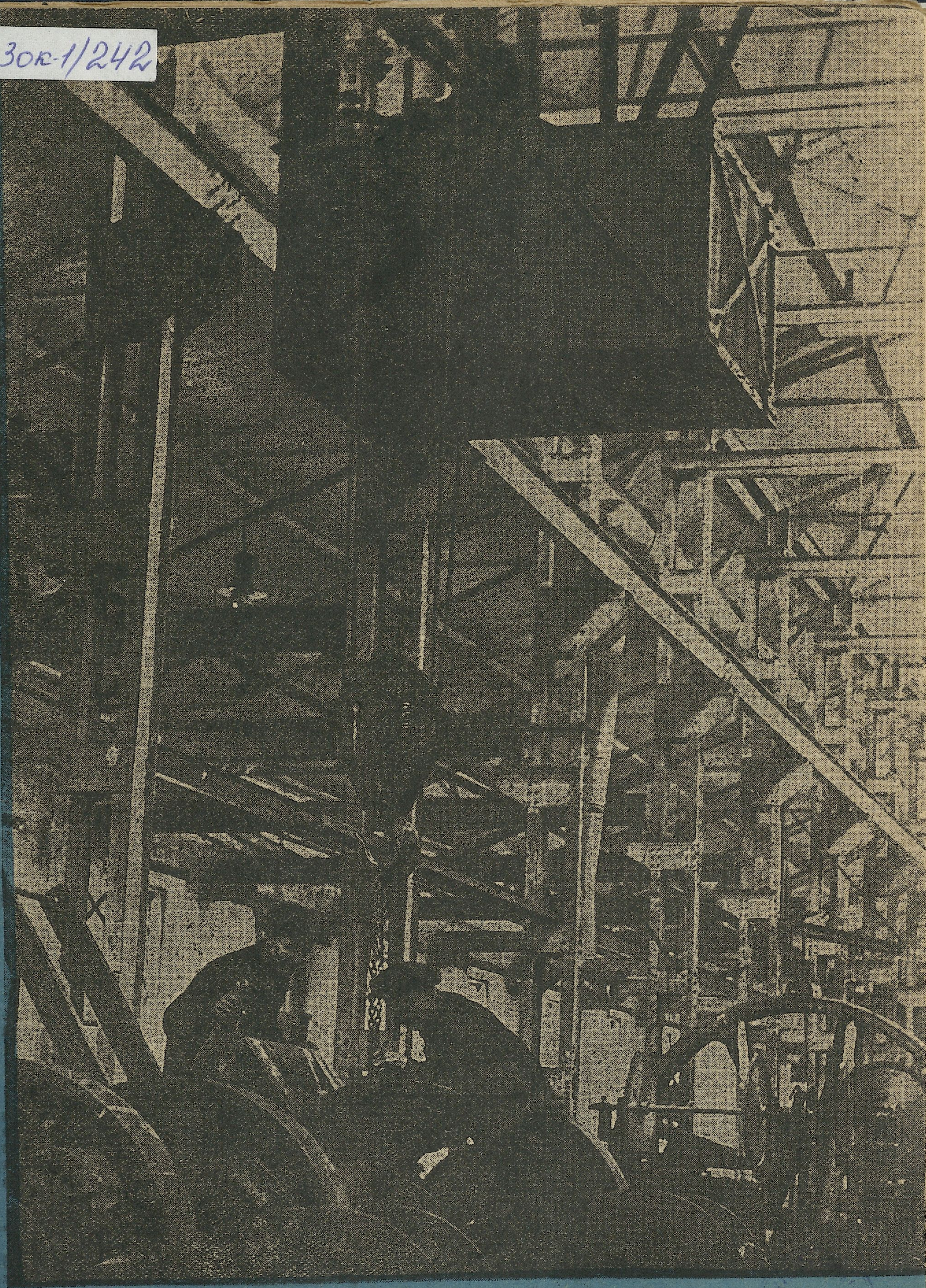


1932

582809

# Чырвоная Беларусь № 8

30к-1/242



Завода дробнага рамонту  
завод імя Варашылав  
стаў заводам варштата будаўніцтва



## З Ъ М Е С Т:

Міхась Зарэцкі.  
Брат,—урывак з роману.

В'яч. Палескі.  
Дзе саборнічаюць спаранія—нарыс.

Зьм. Астапенка.  
Арышт—урывак з роману.

С. Каршуна.  
Дынама, На Валерыя Мараква—пародыі.

Алёша.  
Андрэй Александровіч,—гумарэска.

Алесь Дудар.  
Зямля,—верш.

Валеры Шэмпэль.  
Брыгада—нарыс.

М. Чышэвіч.  
Другому ўсесаюзнаму конкурсу агляду бальшавіцкіх тэмпы.

Шахматы.

АДДЗЕЛ ПАДПІСНЫХ І ПЭРЫОДЫЧНЫХ ВЫДАННЯЎ

ПАДПІШЫСЯ НА 1932 г.

на адзіны ў БССР ілюстраваны двухтыднёвы часопіс тыпу лепшых ілюстраваных часопісаў СССР

# Чырвоная Беларусь

ПАД РЕДАКЦЫЯЙ МІХАСЯ ЧАРОТА

У „Чырвонай Беларусі“ на працягу 1932 г. будуць зьмешчаны:

### Апавяданьні:

С. Баранавых, Ул. Барашкі, З. Бядулі, А. Вольнага, Т. Гушчы, Ц. Гартнага, П. Галавача, Даўгапольскага, М. Зарэцкага, В. Каваля, Э. Кагана, Р. Кальтофэн, М. Кальтофэн, М. Лынькова, Я. Лімановскага, Р. Мурашкі, Маўра, М. Нікановіча, Нёманскага, М. Чарота, К. Чорнага, Швэйдэля і інш.

### Пэзмы і вершы:

А. Александровіча, З. Астапенкі, С. Астрэйкі, М. Багуна, Бацюшкава, Я. Бобовыка, П. Броўкі, А. Звонака, Я. Купалы, Я. Коласа, К. Крапівы, С. Ліхадзёўскага, М. Лужаніна, Юр. Лявоннага, В. Мараква, С. Нортмана, Ю. Таўбіна, І. Харыка, Ул. Хадзікі, М. Хведаровіча, М. Чарота, С. Шушкевіча і інш.

### Нарысы і фэльтэтоны:

М. Аляхновіча, Бэндэ, С. Бэрнара, С. Гюгера, А. Вольнага, В. Вольскага, Ф. Выхадцава, Ц. Зарэчнага, Б. Мікуліча, Мяжэвіча, Ал. Некрашэвіча, М. Пасьлядовіча, Я. Скрыгана, В. Сташэўскага, Шкадарэвіча, Хв. Шынкера, Ус. Шыдлоўскага і інш.

### Малюнкі і фото:

Ахрэмчыка, Азгура, Бразэра, Волкава, Гаўрыленкі, Заборава, Давідовіча, Кіпніса, Мазэлева, Малкіна, Пашкевіча, Ран, Семянкі, Салавейчыка, А. Тычыны, М. Філіповіча і цэлага шэрагу раённых карэспандэнтаў.

## „ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“ ДАЕ Ё ГОД:

звыш 1000 фотоздымкаў, якія ілюструюць сацыялістычнае будаўніцтва СССР і БССР, а таксама замежнае жыццё, звыш 300 малюнкаў лепшых мастакоў, звыш 200 апавяданьняў, вершаў і нарысаў.

## „ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ“

на сваіх старонках адлюстроўвае сацыялістычнае будаўніцтва БССР і СССР, практыку герояў пяцігодкі, аддае вялікую ўвагу сацыялістычнаму саборніцтву і ўдарніцтву, сацыялістычнай перабудове вёскі, шырока асьвятляе разгортваньне культурнай рэвалюцыі, жыццё мастацтва, тэатру, кіно і інш.

### У М О В Ы ПАДПІСКІ:

На 1 год		На 6 мес.		На 3 мес.	
р.	к.	р.	к.	р.	к.
3	—	1	50	—	75

Асобны нумар каштуе **15 к.**

### ПАДПІСКА ПРЫМАЕЦЦА

ўсімі агэнцтвамі сувязі і лістаносцамі, кнігарнямі ДВБ, аддэлам падпіскі кнігачэнтру ОГІЗ'у РСФСР, ўсімі яго філіяламі і ўпаўнаважанымі.

Тэлефон рэдакцыі 17-09.



# ЧЫРВОНАЯ БЕЛАРУСЬ

Пралетары ўсіх краін, злучайцеся!

Адрас рэдакцыі:  
Менск, Савецкая, 59.  
Тэлефон 17-09.

КРА АВІН  
1 3 2  
№ 8

30K-1  
242

САВЕЦКАЯ БЕЛАРУСЬ ЗАВАЯВАЛА  
ПЕРАХОДНЫ СЬЦЯГ НАРКОМФІНУ САЮЗА.  
С Ъ Ц Я Г П Р О Л Е Т А Р С К А Г А Г О Н А Р У  
А Т Р Ы М А Н У В Ы Н І К У У П А Р Т А Й, Б А Л Ы Ш А В І Ш К А Й  
Б А Р А Ц Ь Б Ы З А Ф І Н П Л Я Н —

ПАДВОІМ,

ПАТРОІМ

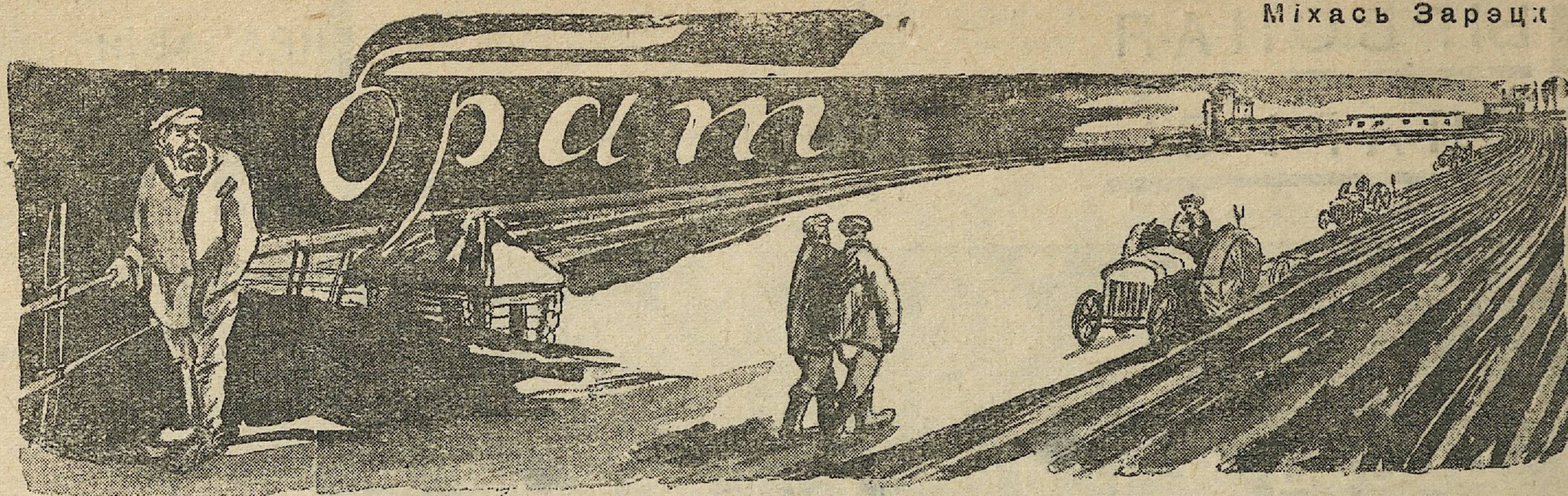
ТЭМПЫ РАБОТЫ,

НАБ УТ Р Ы М А Ц Ь

Г Э Т Ы С Ъ Ц Я Г







## Урывак з роману „Вязьмо“

Калі Зелянюк, разьвітаўшыся з мужчынамі, узяўся ўжо быў за клямку свае форткі, нехта нязграбна і рвучка скубануў яго за палу. Ён інстынктыўна адшаснуўся ў бок і напружыўся, гатовы даць адпор невядомаму напасьніку, аж на вялікае сваё здзіва, замест сабакі ці яшчэ якой зьвярыны, убачыў каля сябе разматлашаную ў цемры фігуру чалавека. Чалавек стаяў, прыпёршыся да варот, цяжка варушыўся і мармытаў сабе нешта пад нос. Яго грамоздкае мешкаватае тулава паказвала відочную тэндэнцыю сесці на дол—ён быў бяз меры п'яны.

— Хто тут?

Чалавек парыўчата таргануўся і на момант адлучыўся ад варот, але зараз-жа зноў узяў ранейшую паставу. Маляўнічым гэстам выставіў наперад руку і загаварыў інтымным шэптам:

— Таварышы... Я—п'яны... да душы, п'яны... Я набраўся, як сьвіньня...

У голасе яго было поўна пакорнага трагізму і разам з тым задавальненьня. Ён нібы каўся, што п'яны, і разам выхваляўся гэтым.

Зелянюк пазнаў Паўлюка Гвардыяна. Ён падышоў бліжэй да яго і спагадліва запытаў:

— Да хаты мусіць не патрапіце, дзядзька Паўлюк?

Той махнуў рукой з горкай безнадзейнасьцю:

— Што мне хата? Таварышш... быр... бры... быр...

Ён сабраў усе сілы, каб змагчы наравістае слова, і раптам выгаварыў яго скоранька і выразна:

— Брыгадзір...

Тады сам здзівіўся сваёй удачы і паспрабаваў яшчэ раз сказаць, але нічога ня вышла. Зелянюк узяў яго пад паху.

— Ну пашлі, дзядзька Паўлюк! Я завяду вас да хаты. Ну-ну, сьмялей... Вось так... вось так...

За крокаў дзесяць-пятнаццаць Паўлюк пайшоў больш-менш цьвёрда. Адылі раптам сунуўся, з нечаканай круткасьцю завярнуўся на месцы і стаў перад Зелянюком твар у твар.

— А я да цябе... Да вас, ішоў, таварышш... бр... Я п'яны, але я сумленны чалавек...

Ён нахіліўся да Зелянюковага вуха, каб сказаць па сакрэту і рыкнуў на ўсю вуліцу:

— Я ўсё скажу, таварышш... Мяне брат напаў... родны брат... Дабрадзеі... С-сукін сын...

Роўнавага здрадзіла старому і ён важка ўткнуўся тварам у Зелянюкова плячо. Зелянюк мякка, але рашуча ўзяў яго абаруч і надаў ягонаму тулаву належны кірунак.

Рушылі далей. Паўлюк жыў у канцы Сівалапаў і дарога нібы троху ацвярозіла яго. Ён колькі раз памкнуўся быў вызваліцца ад староньняе апекі і пайсьці самастойна, але ня меў удачы. Тады, пакорна здаўшыся на волю Зелянюка, ён дробна сьмяяўся дуркаватым сьмяшком і мармытаў:

— Бач ты... хэ-хэ!.. Усёроўна, як п'яны... як п'яны, хэ-хэ-хэ!.. Сам туды, а ногі сюды... Сам сюды, а ногі туды...

Хата Паўлюкова была завалена з сярэдзіны сакрэтным завалам: гэтую прамудрасьць стары мусіў зрабіць, як прапіў быў некалькі няўмысьля свой апошні замок. І хоць добра ведаў ён, што нідзе ў сьвеце ня знойдзецца чалавека, які-б пагальіўся на ягонае дабро, але ўсёроўна трымаў сакрэт свайго завалу ў строгай таямніцы. Нават цяпер—на што ўжо быў выпрытомны, а ня здрадзіў сабе. Падышоўшы да дзвярэй, ён з хвіліну стаяў перад імі, нешта сам сабе сыцху мармочучы, а тады абярнуўся і бесцарамонна адпіхнуў Зелянюка ў бок.

— Прабачайце... таварышш... Замок з сакрэтам... раз-два (гэтыя раз-два прайшлі ў яго ў доўгай маруднай шарпаніне недзе за вушак)... Раз-два... раз-два... і—гатава!

З пышнай урачыстасьцю ён расчыніў напіта дзверы і сам адкінуўся ўбок, саступаючы дарогу Зелянюку.

— Калі ласка! Паж-жаласта!..

Зелянюк, стрымліваючы сьмех, сігануў у чорную дзірку дзвярэй. На яго патхнула валькім кісьлявым пахам бруднага жылля і ён зразумеў, што сянец у Паўлюка няма, а дзверы знадворку вядуць адразу ў жылую хату.

Стары зачыніў дзверы і шумацеў недзе ў цемры, мабыць шукаючы сярнічак. Зелянюк дастаў свае і запаліў. Цьмяны дрыготны агонь асьвятліў досыць раскошную хату—амаль пустую і страшэнна брудную. Чамусьці з асаблівай рэзкасьцю ўелася ў вочы страшная закарэлая шмотка на стале і гнілы сноп саломы ў качарэжніку, пастаўлены туды няма-ведамі з якім прызначэньнем. Шмотка была, здаецца, адзіным прадстаўніком у гэтай хаце тканых вырабаў—хата ўрачыста блішчэла старою зашмалцаванаю голью.

Паўлюк нёс аднекуль з запечча маленькую ўбогую газавачку. Зелянюк хацеў быў узяць яе, каб запаліць, але стары тасмна паківаў на яго пальцам.

— Я сам... Я яе ведаю ўжо навывёт... Яна ў мяне кап. карп...

Ён безнадзейна забытаўся ў слове, скрыўіўся з патугі і незадавальненьня, адылі знайшоў выйсьце ў больш прасьцейшым...

— Дрэнь... Паршывая дрэнь...

І поркаючыся над газоўкаю, ён не спускаў з твару горкае міны, поўнае пагарды да „паршывае дрэні“.

Зелянюк сеў пры стале на калодку і ўзіраўся ў старога. Яму ўспомніўся бачаны калісь у малыя гады малюнак страшнага чараўніка, які нешта рабіў, схіліўшыся над дзівосным начыньнем. Паўлюк быў падобны да таго чараўніка. Мітусьлівы, няслухмяны бляск газоўкі вырываў з цемры твар яго грубымі кавалкамі, якія ўяўленьне складала ў пачварнае нялюдзкае аблічча. Рэдкая нібы павыдзіраная барада, скрозь



— Прабачайце... замок з сакрэтам



якую сьвіцілася друзлая карабятая скура, надавала твару злы д'ябальскі выраз. І да гэтага—крукаватыя дрыжачыя рукі з набралымі неўвароткімі пальцамі, панура скурчаная постаць, абвешчаная жудаснымі лахманамі, што канчаткова страцілі свой першапачатковы выгляд.

Нарэшце газоўка сяк-так загарэлася, і стары скрывіўся ў здаволенай усмешцы.

— Я яе знаю... Мы ўжо з ёю век зьвекавалі... хэ-хэ... Яна ў мяне кап... карп...

Зноў не сказалася слова, але цяпер стары бязуважна махнуў на яго рукою—ліха яго бяры!

Ён сеў на лаўку і млява пахіліў галаву. Зелянюку здалося, што ён хоча драмаць і ён устаў ужо быў, каб ісьці, але Паўлюк раптам усхапіўся і затрымаў яго.

— Чакай... чакай. Ты ў мане ў гасьцях таварыш... быр... бры... Але частаваць няма чым... прабачай... Гядайце, паж-жаласта...

І сам сеў на месца, зноў пахіліў галаву. Потым загаварыў ціха і сьцеражліва, нібы адкрываў якую таямніцу:

— Я—п'яны... Я ўчора піў і сьгоньня піў... І заўтра... Брат паіў... разумееш? Свой брат... Цімахвей Міронавіч... А я—Павал Міронавіч... Паўлюк, п'яніца... Я табе ўсё скажу... Чакай, сядзі тут...

Ён нахіліўся да Зелянюка і зашаптаў:

— А чаму ён поіць мяне, га? Ня ведаеш? А я ведаю...

І стары хітра падміргнуў Зелянюку.

— Ён разумненькі, ого! Ён хоча, каб я рабіў, як яму трэба. Каб слухаў усё ды расказваў. Я—бядняк... разумееш? Мне ўсюды хады адкрыты... Я, калі хочаш, і на ячэйку пайду... і ў камуністы запішуся... Што, ня возьмеце? Га? Ня возьмеце?

Зелянюк супакоіў яго, і ён раптам упаў у сьантымэнтальную ласку.

— Ты добры хлопец... Да душы, добры... Я шаную... люблю цябе... А ён ня любіць, баіцца... ха-ха... Сьвіньня ён, хоць і брат... Чуеш ты, таварыш... Ён-жа мяне са сьвету зьвёў, ён мяне загубіў... да душы загубіў... Ты думаеш гэта я так заўсёды? Думаеш, я ня быў гаспадаром? Чакай, чакай... я пакажу табе... зараз...

Важка баўгнуўшыся тулавам, ён рушыўся з лаўкі і патупаў па хаце. З нечаканым спрытам узлез на печ і пачаў поркацца там. Зелянюк зірнуў сьледам за ім і вока яго прыемна адпачыла ад нуднае хатняе пустаты: на печы было поўна ўсякага гаспадарчага гламазду. Там былі і ўбогія выставкі калішняй адзежы, і павышчэрбляныя гліняны посуд і нейкая дзежачка, і нават худы рабраваты дзеркач. Відаць, таму было ўласна Паўлюкова кватэра, а пустая хата служыла ёй толькі прыдзьвер'ем.

Паўлюк дастаў з печы нешта завінутае ў рудую шмотачку, паднёсшы да стала, стаў асьцярожна раскручваць.

— Вось што... Зірніце, таварыш... га?

Гэта была фотографія дзяўчынкі гадоў у пятнаццаць, апраўтай ў гімназійную ўніформу. Тлустыя плямы, якімі пакрыта была картка, надавалі бязьмежна пакрыўджаны выгляд міні-урнаму жаласна наўнаму, як у птушаняці тварыку.

Стары шаптаў набожна і ціха, як пры нябожчыку.

— Дачка, родная дачка... У гімназыі вучыў... у пятай клясе. Такая была... такая...

Зелянюк чакаў, што ён заплача, і гэтыя раптоўныя сьлёзы былі яму зразумелыя. Але дужа дзіўна, не на-звычайнаму плакаў гэты стары. Ён не хаваў твару, не закрываўся рукамі, і толькі адхінуў у бок галаву, каб не запляміць сьлязьмі фотографіі і зьлёгка нахіліўся—пэўна каб латвей было сьлёзам сыцкаць па карабату твару. І яны цяклі спорна, дружна, вясела, даганяючы адна адну, абмінаючы, то хаваючыся ў глыбокіх разлогах зморшчак, то зноў выбягаючы на грубыя, вяравіта набракляыя ўзгоркі. А ў гэты час стары Паўлюк пачешна чмыхаў сваім вялізным бульбаватым носам, і ў гэтым імхаванні ня было ніякага падабенства плачу—больш падобна было да стрыманага нэрвовага сьмеху.

Адплакаўшыся, стары стаў амаль што цьвярозы. Ён спакойна акруціў у шмотку няшчасную фотографію, паклаў яе пры сябе на стол, сеў і стаў тлумачыць зусім складна, разважна:

— Памёрла дачка. Даўно ўжо памёрла. З гэтага і пайшло ўсё. Яна доўга хварэла, усё лячылі, думалі—палепшае. Многа рошай трэба было, а іх ня надта й было. У яго браў, у брата. Ён даваў—чаму не! Ён-жа дабрадзеі такі. І расьпісачкі раў... Ну, а потым—стоп! Падрахаваўся... Ну і вышла што ўвесь чыста ў яго ў [руках... Хату, дзякуй яму, пакінуў. Во гэту самую... А больш нічога... усё забраў... Ня судзіліся мы—так, па добраму, як браты...

— А дачцы не далі рады?

Зелянюк зрабіў гэтае запытаньне проста так дзеля размовы, але старога яно чамусьці ўзяло за жывое. Ён сударгава схавіў Зелянюка за рукаў і, жаласна зазіраючы яму ў вочы, загаварыў з старым, ужо абыклым яму болям:

— Вылячылі-б... Да душы вылячылі-б... Не хапіла... Яшчэ каб якіх з паўсотні... Харчы трэба было добрыя даць. Ад харчоў, казалі, усё будзе...

— А ён больш ня даў?

Стары горка засьмяяўся.

— Ха-ха... Ня было больш рахубы даваць... Даваў пакуль было пад што... Дабрадзеі!



Паўлюк нес з-запечча ўбогую газовачку

У старых асьлізлых вачох у яго з-пад алькогольнага туману, з-пад старэчае бязуважнасьці бліснуў нарэшце востры агоньчык нянавісьці і дзівосным чынам зрабіў яго больш падобным да чалавека? Разам з нянавісьцю адрадіўся і бледны цень чалавечага гонару, калупнуў старое нутро джгалам прыкрых згрызот.

— Прапашчы я чалавек... таварыш... Гарэлка губіць мяне... Як старая памёрла, дык і пачаў... утрымкі ня маю... І да яго хажу... зьдэкі цяпілю. Ці-ж ён, думаеш, мяне як чалавека прымае? Як сабаку якому кіне костку ды і патурыць вон... А яшчэ прымушае хадзіць усюды, выслухваць, што дзе пра яго гавораць, што дзе ладзяць супроць яго. Значыцца, нібы як за шпіёна ў яго служу... ха-ха!

Зелянюк халаднавата ўсьміхнуўся.

— На што ты гаворыш мне гэта, дзядзька Паўлюк?

Стары заматушыўся.

— Вось аб гэта-ж... Наўмысьле кажу вам... даўно ўжо хацеў, сказаць... Ня пускаяйце мяне нікуды, ганіце мяне, як сабаку... Усёроўна—прапашчы я чалавек... Свайму найгоршаму злосьніку падслужваюся... паганствам займаюся... Ды вось... ганіце мяне, як паршывага сабаку... ганіце адсюль...

Зелянюк устаў, ладзячыся ісьці. Падышоў да Паўлюка, паклаў яму руку на плячо.

— Вось што, дзядзька Паўлюк. Ніхто цябе ні адкуль ня гнаў і гнаць ня будзе. Тое, што ты там пераказваеш каму, нас ані не абыходзіць. Мы, дзядзька, не хаваемся, робім усё на-адкрытае... Наша справа не патрабуе ніякіх сакрэтаў, бо яна агульная, усіхная, яе робіць уся грамада. Разумееш? Ну, а што да цябе... Можна яшчэ паспрабуем як узяцца за справу, га? Можна яшчэ і ня ўсё прапала? У колгас-жа пойдзеш да нас? Ці мо яшчэ будзеш каля брата круціцца? Га? Дзядзька Паўлюк?

Паўлюк засьмяяўся сіпучым здушаным сьмехам. Яго сьлізкія вочы паплылі хісткім агнём лісьлівай давольнасьці. Ён раптам схавіў Зелянюкову руку і гучна, моцна яе пацалаваў.

Зелянюк пасьпешна пашоў з хаты, заціскаючы ў сабе мімавольнае пачуцьцё агіды.



# ДЗЕ СПАБОРНІЧАЮЦЬ СПАРАНЫЯ

ФОТО МАЗЕЛЕВА

(З нарысу)

Ходзяць цягнікі па шляхох.  
На канаве пад чыстай стаіць Ц—1689.  
На чыстых грудзёх яго бліскучая пяцікутовая зьвязда. На  
баку каляровымі фарбамі чысьценька выведзена:

Ударны паравоз Ц—1689

імя газэты

„Савецкая Беларусь“

Каля паравозу некалькі чалавек. Яны правяраюць яго, аглядаюць часткі, чысьцяць чорныя налёты на металі і робяць уважлівую змазку.

Брыгада машыніста Хохава перадае паравоз свайму напарніку—спаранай брыгадзе Зялёнкі. Зялёнка—энергічны, сярэдняга росту і ўзросту чалавек. У мігах павек захаваліся шустрыя, імпэтныя вочы. Вочы такія здольны бачыць многае, здольны штохвіліну коўзацца позіракам па гарачым і склізім катле, пільна сачыць за стрэлкай маномэтру—за ціскам пары, заглядаць у апальні, правяраць профіль дарог.

— Хлопцы, хутчэй! Выезд на контрольны пост.

Брыгада на месцы.

Хохаў, стоячы ля канавы і трымаючы ў руках маленькі рундучок, разьвітваецца:

— Шчаслівай дарогі.

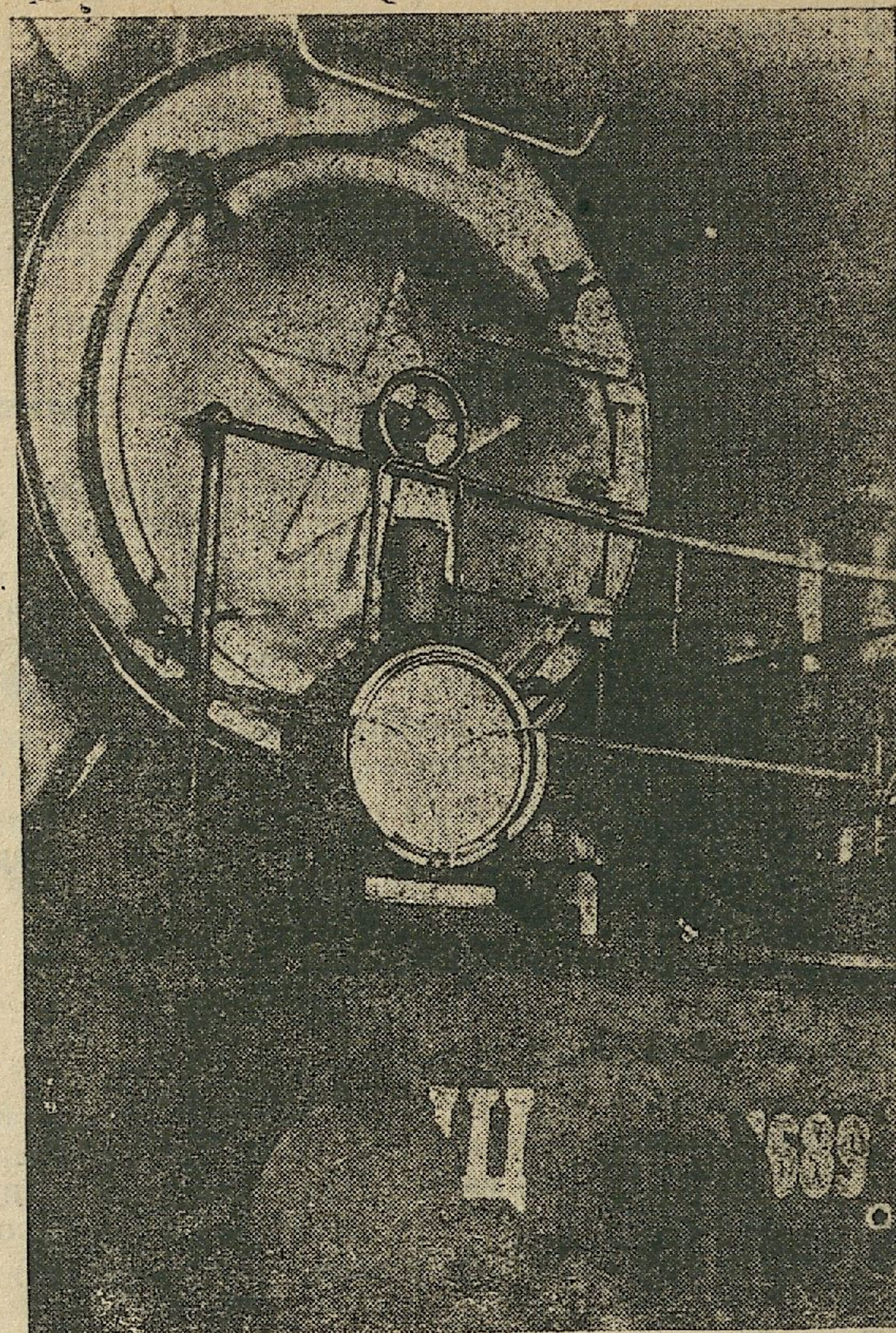
На мове машыністаў гэта значыць:

— Праехаць дарогу без здарэння.

Зэканоміць каштоўнае паліва, змазку. Не зрабіць спазьнення ні на адну хвіліну. Не дапусьціць піводнага папсаваньня.

— Шчаслівай дарогі—на мове машыністаў азначае вельмі многае.

Зялёнка бярэцца за белы рычаг і некалькімі вёртамі дае ход наперад. Рэгулятар адводзіцца на стромкавую лінію і



Дэпо Жлобін. Паравоз Ц—1689.

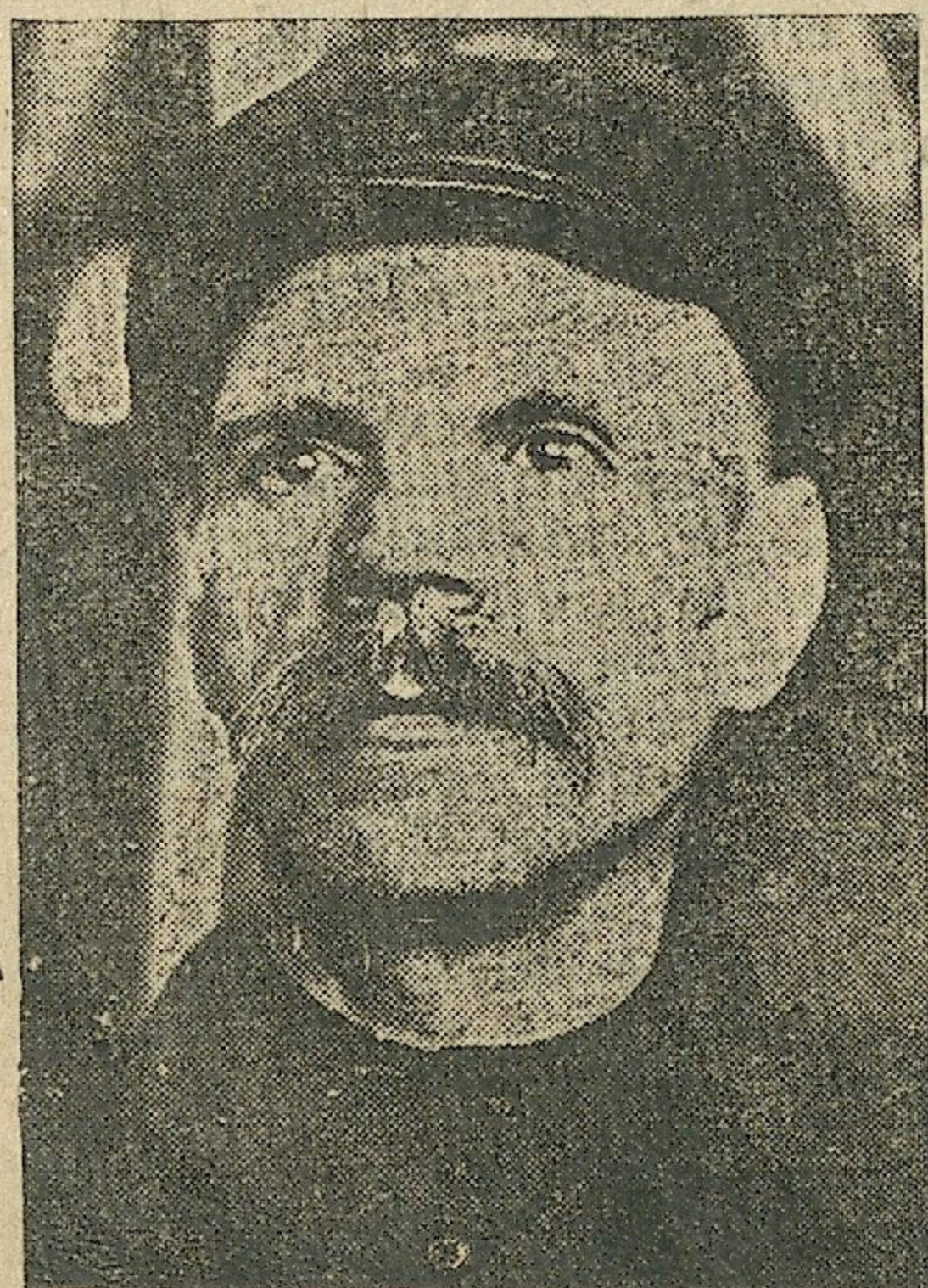
пара з катла пераходзіць у залатнік. Залатнік—гэта параразмяркоўчы мэханізм, галоўны сустаў паравознага арганізму.

І паравоз кранаецца з месца. Стрэлка маномэтру на васьмі атмасфэрах. Патрэбна чатырнаццаць. Але да кантрольнага паста ціск пары падываецца ўверх. Брыгада ведае гэта і разводзячы да кантрольнага слабы агонь у апальні, экономіць паліва. Памочнік машыніста, удумлівы і спакойны хлопек, сачыць за вялічынёй ціску, за колькасьцю вады ў шкляной трубочцы.

Мала вады ў трубочцы—значыць мала яе ў катле. Пры вялікім агні малая колькасьць вады ў катле небясьпечна. Верх апальні і днішча катла змацоўваюцца так званымі анкернымі балтамі. У стольні апальні ёсьць дзьве пробкі, залітыя лёгкаплыткім металем. Будзе ў катле мала вады, а ў апальні многа жару—пацякуць пробкі і работа паравозу прыпыніцца.

Захоўваць строгую прапорцыю паміж вадой і агнём—вялікае ўменьне. Памочнік машыніста валодае гэтым уменнем: у брыгады ніколі ня было самага цяжкага сярод здарэнняў—выпадку плаўкі пробак.

Памочнік машыніста пільна сочыць за стрэлкай маномэтру, якая паказвае ціск пары. У апальню кідаецца некалькі порцый мокрага вугалю. Падываецца ручка інжэктару і вада з тэндэрнага латка з гулкім бульканьнем уліваецца ў кацёл.



Машыніст  
т. ЗЯЛЁНКА



Машыніст  
т. ХОХАЎ



З контрольнага паста паравоз бярэ таварны састаў. Стрэлка маномэтру становіцца на чатырнаццаць. Паравоз пачынае ход. Чутна як з-заду чокаецца буфэр аб буфэр, як грымяць калёсы, як зьвіняць рэйкі.

У будку паравозу адчыняюцца дзьверы і праз іх нахіляецца чыясьці галава, на каўняры—кандуктарскія пятлічкі.

— Мэханік—пытаецца той, што нахіляўся—можа-б да Падольскай падвёз.

Раней гэтага ня пыталі. Да ўвядзеньня спаранай, пераступаючы праз закон, рабочыя з чыгункі лезьлі ў паравозную будку і ехалі там да бліжэйшых станцый. Набівалася ў будку поўна, націскалі на машыніста, перашкаджалі працаваць ды яшчэ і скардзіцца не давалі:

— Не на сваім едзеш. Я такое права на гэты паравоз, як і ты, маю.

Але зараз адчулі гаспадара. І гэтая просьба пад'ехаць да Жлобін-Падольска ня проста формальнасьць. У такой просьбе адчуваньне таго, што паравоз атрымаў гаспадара, што за паравоз нехта адказвае і што гэты нехта не дапусьціць перашкаджаць рабоце. Просьба пад'ехаць да Жлобін-Падольска—ня простая просьба.

Пры абязьлічцы было і ня тое яшчэ. Паравозы не маглі хадзіць у рэйс ад хранічных хвароб. Партыя правяла на транспорце каштоўнае мерапрыемства—увядзеньне спаранай язды.

Зялёнка пачаў працаваць упары з Хохавым. На іх долю прыпаў паравоз, паламаны і хворы С—305.

Вакол паравозу хадзілі паравознікі, недаверліва паглядалі на яго, кпілі:

— Лепш ужо ламачыну ўзяць, чымся гэтага.

— Сабою лепш саставы цягаць—колка і хцівавата заўважвалі тыя, якія атрымалі лепшыя паравозы.

А С—305, дабіты да ручкі, невясёлым стаяў у дэпо. Ад яго адмахнуліся ўсе. І стаяў С—305, нудзячыся ад смугі па прабегу, хварэючы штодзень.

Тады спараная брыгада Зялёнкі і Хохавы рашылі даказаць, што няма дрэннага паравозу.

— Вазьмеце ды з дрэннага добры зрабеце.

— Сапсаваць паравоз ня штука.

За С—305 узяліся добрыя гаспадары. Паравозу—прыпісалі капітальнае лячэньне. Рабочыя дні і бяссонныя ночы брыгады праводзілі на паравозе.

— І глядзі ачуняў.

— Ня дрэнны паравоз.

А брыгады разьвівалі ўдарны ход. Паравоз пад спрактыкаванымі рукамі спараных стаў надзейным нэрвам дэпо. На С—305 брыгады ўзялі другое месца ва ўсебеларускім конкурсе лепшых, даўшы рэкордную лічбу па эканоміі паліва—42 процанты, з посьпехам выканаўшы ўсе вымернікі.

Дрэнных паравозаў няма. Дрэнныя машыністы ёсьць.

Але машыну С—305 дырэкцыя дарогі перадала ў другое дэпо. Брыгалы атрымалі Ш—1689.

Прышлі брыгады на паравоз. А на новым паравозе цякуць дымагарныя трубы. На Ш—1689 няправільна працуе правы залатнік. На паравозе дзесяткі іншых дэфектаў.

Зялёнка—сур'ёзны чалавек. Але яго чыстыя вочы прасьлязілі буйную крапіну, як вёрткае жывое срэбра.

Зялёнку супакойваў Хохаў:

— Нічога, Кастусь. Мы і на гэтай працаваць здолеем.

Здолелі, канешне.

Першыя паездкі далі перапал паліва.

У партколектыве трывожыліся работнікі:

— Як гэта можа быць?

— Лепшыя ня могуць перапальваць!

У трывозе растрэчвалася спакойнасьць брыгад. Упарта вывучаліся норавы Ш—1689; падначальваліся яны ўпартай волі людзей, нагасалі плаксівыя капрысы паравозавы. Паравозу далі меней харчы, але разьмерней і па-гаспадарску. Першыя тры дні далі пяць процантаў эканоміі паліва, далейшыя дні прыносілі прогрэсыўны рост, а бліжэйшыя два тыдні далі семнаццаць процантаў эканоміі.

За перапал хварэлі ў дэпо, у партколектыве, на паравозе. Але адлегла ў работнікаў ад сэрца: спараная брыгада заявілі:

— Мы ведаем свой паравоз. І болей перапальваць ня будзем.

Ш—1689 болей не перапальвае.

Упэўненай хадю прыходзіць ён паўз адчынены семафор. Прыпыняецца на станцы Мормаль, тут рыхтуецца скрыжаваньне для сустэчнага хуткага цягніка.

Зялёнка глядзіць у вакно і бачыць сноп сьвятла ля апошніх загонаў з саставу. Ён бяжыць да сьвятла. Ліпкі дым растрэскаецца ветрам, як чорныя дымныя косы, а доўгія стужыны агню навобмацак хапаюцца за пляцформу. Гэтак гарыць падбіўка буксы. Гарэньне падбіўкі—вынік нядбайнай работы змазчыка.

У шыю пагнаць-бы такіх—абурэаецца Зялёнка і дапамагае прышоўшым са станцыі дзяжурным сьнегам тушыць буксу. З Зялёнкам цалкам згаджаецца яго памочнік. Але супраціўна, а ў лепшым выпадку нейтральна, глядзіць на гэта ягоны качагар. Яго ня турбуе гэта. Ён дрэнна працуе і на паравозе.

Гэта бесклапотны, забубённы хлопец. У яго абыхавыя (як абыхавае хістаньне сосен ад ледзь чутнага ветрыку) вочы і рухі.

А ў дадатак да ўсяго гэтае характарыстыкі, качагар Васіль—антысэміт. Высунуўшыся да поясу за вакно, ён спецыяльна шукае вачыма на панэлі пасажыра—яўрэя. Ён ніколі ня вытрымае, каб заўважанага ім не абазваць брыдкімі словамі, і тут-жа раскажа, смакуючы паклёпніцкі анекдот пра яўрэяў.

Аб паводзінах Васіля ведалі кіраўнікі дэпо, работнікі партколектыву. Некаторыя з іх прапанавалі нават перакінуць Васіля ў горшую брыгаду.

— Брыгада Зялёнкі павінна быць крышталёвай. Яму трэба даць другога, добрага качагара.

Некаторыя работнікі цалкам салідарызаваліся з гэтым і настойвалі на неадкладным ажыццяўленьні прапанаванага, іншыя не настойвалі на гэтым, але і ня супярэчылі гэтаму. Знаходзілася шмат такіх, якія былі супроць.

Рашаючае слова сказаў сам Зялёнка. Ён прышоў у партколектыў і заявіў:

— Качагар Васіль застаецца ў мяне. Я камуніст і павінен яго перавыхаваць.

Васіль патрабуе вялікай школы. У яго вачох трэба прыдушыць абыхавасьць і спыніць бесклапотныя



Машыніст спаранай брыгады паравоза Ш—1685 т. Сенажэнскі.



Машыніст спаранай брыгады паравоза Ш—1685 т. Вігдорчык.



Пам. машыніста паравоза Ш—1689 т. Тамкоў.

У ДЗЕЛІНІКІ ДРУГОГА ЎСЕБЕЛАРУСКАГА КОНКУРСУ СПАРАНЫХ БРЫГАД





Зьлева направа: нач. дэпо Жлобін т.т. Гарбачэнка, прадстаўнік газ. „Сав. Бел.“ Палескі, машыніст Хохаў.

рухі. З ім трэба самым дбайным чынам распрацаваць ленинскую нацыянальную палітыку. І ў яго істоце будзе знішчаны інтысэміт. Яму трэба вельмі падрабязна расказаць пра машыніста яўрэя Вігдорчыка, які лепш за ўсіх вядзе свой паравоз. Васілю трэба расказаць пра качагара—эстонца з брыгады Хохава, які лепш працуе за Васіля. Упартасць штодзеннае выхаваньне Васіля ў яго істоце перамога антысэміта.

Ня нацыя вырашае пытаньне, а класавая сутнасць чалавека, яго адносіны да працы, яго ўдарная работа.

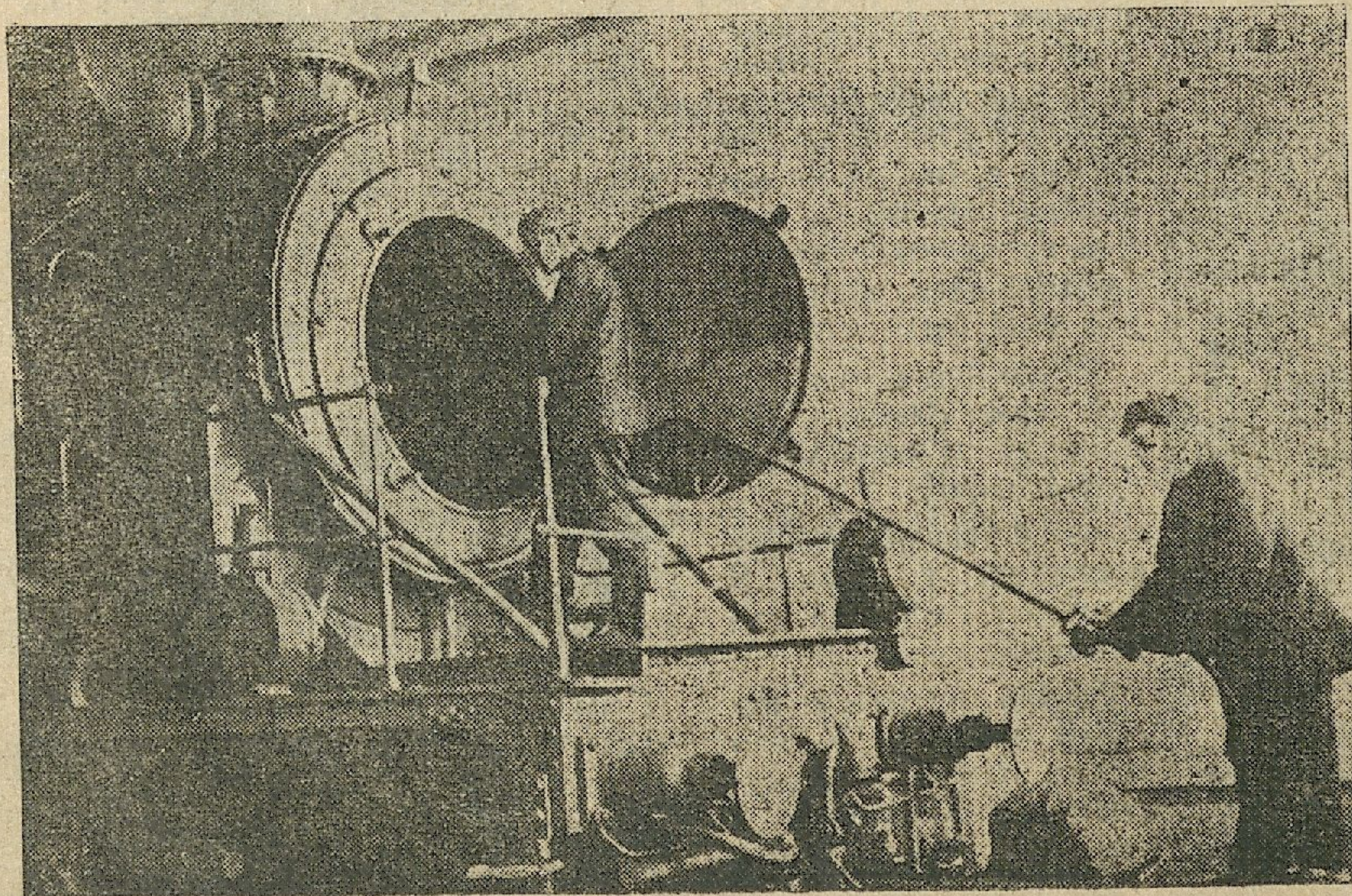
Качагар Васіль, калі хоча працаваць—працуе добра. Ён часамі становіўся на месца памочніка і выконвае яго абавязкі. Але ён хварэе на лялоту, на самую ганебную і брыдкую хворобу.

Васіля не турбавала згарэўшая букса. Яго не турбавала, тое, што вось адчапілі чатыры вагоны з сяўбовымі грузамі і пакінулі ў туніку.

Цягнік вышаў з Мормалю і прайшоў яшчэ некалькі перагонаў. Паабапал насыпу ляжала пяшчаная зямля Мазыршчыны, баляцянныя паплаўцы цягнуліся да далёкіх ускрайкаў прысадзістага лесу. Пахла сухім неўрадлівым пяском. Смачным, як вусны дзявочыя, глэем, альсом мокрым, як трава ў росную ноч.

На гэтыя гоні патрэбны тысячы тон угнаення. На землю Мазыршчыны пусьціць-бы яшчэ сотні трактароў, сеялак, малатарняў. На пяскі, на альсы, на глец—вагоны мінеральных угнаенняў.

#### Прадуванне дымагарных труб.

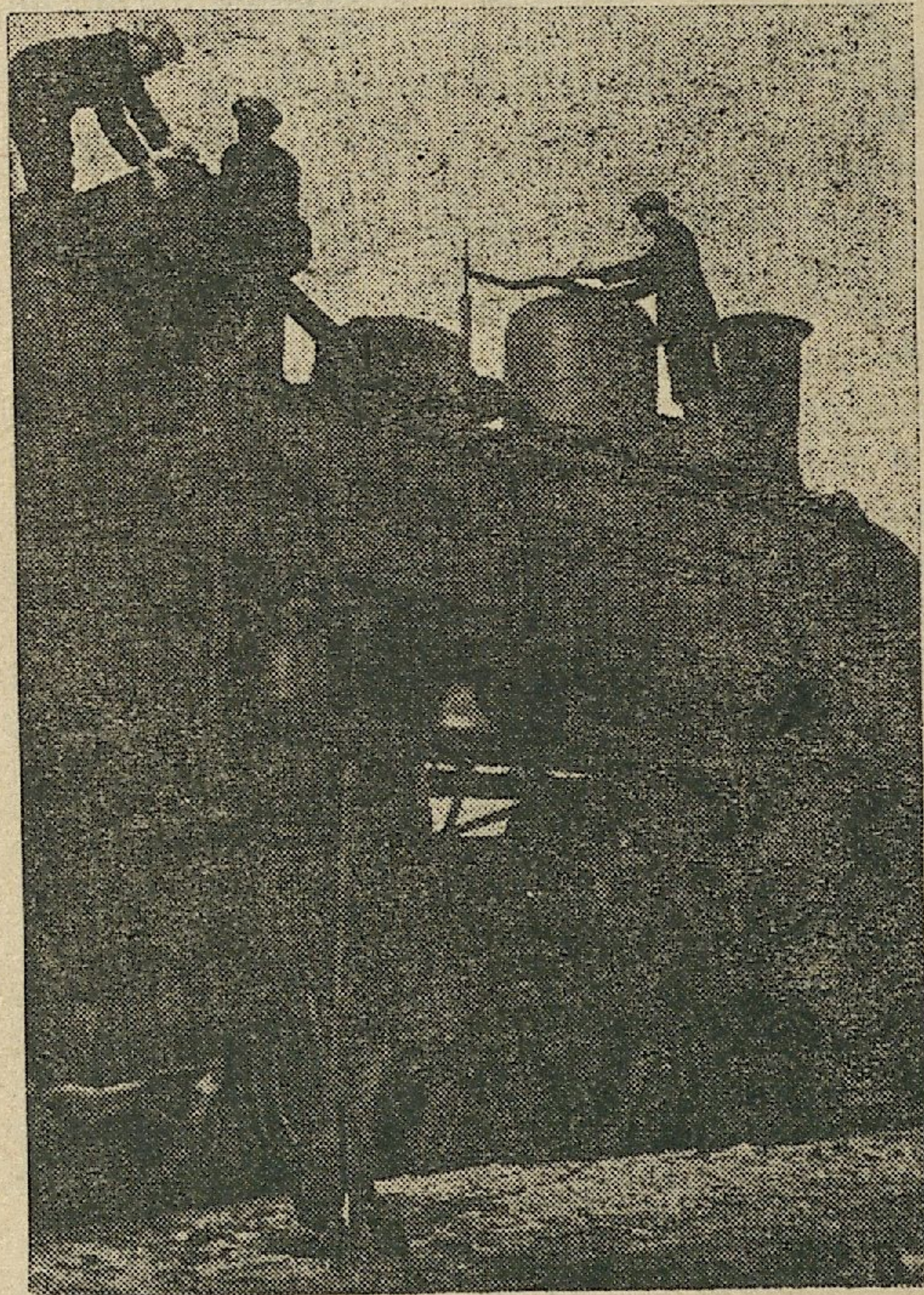


Трымаючы за рычаг і дасьпіпна правяраючы профіль дарогі, Зялёнка чуе як за паравозам грукаюць вагоны, у якіх машыны для палёў—Мазыршчыны, угнаенне на пяскі, на альсы, на глей.

За паравозам грукаюць вагоны, бандажы стукуюць аб рэйкі. У някранутай велічы стаяць трактары на пляцформах, парыцца ўгнаенне ў вагонах. Гэта б'ецца магутны пульс бальшавіцкай вясны, моцны, як гулкае паводка, радасны, як сонечны дзень.

— Ты хоць раз адчуваў гэту пачэсную неабходнасць працаваць ударнымі тэмпамі?—звяртаецца Зялёнка да Васіля. (За паравозам біўся пульс вясны. Распараная зямля ўсьміхалася сінявой і рукамі—кусточкамі, рукамі—дрэвамі проста схілялася ў паравознае вакно.

Васіль, бадай што першы раз, робіць задумлівы заклапочаны твар. Васіль думае над сваімі паводзінамі. Прыкладныя паводзіны работнікаў, з якімі разам працуе, прымусілі яго зрабіць гэта. Думае Васіль:



Дэпо Бранск.  
Комсомольцы  
робяць тэхнічны агляд  
ударнага комсомольскага  
паравоза  
№ 685-05

— Ці падобны яго паводзіны на грамадзкія? Ці такія яго нормы паводзін, як у другіх, у лепшых?

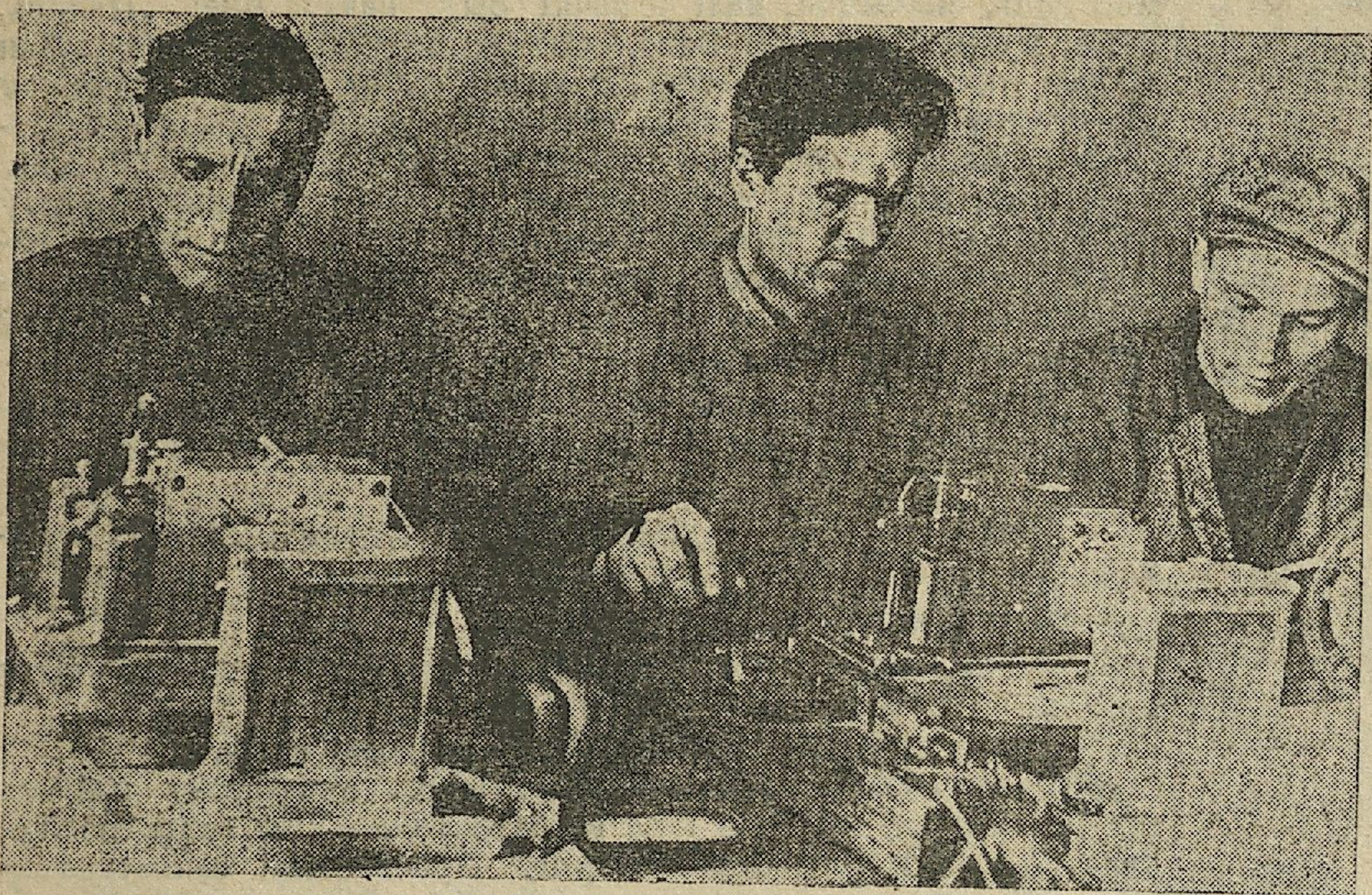
Падымаецца семафор, як рука маленькага цацканага чалавечка.

Шкло паказвае, што ў катле нормальная і патрэбная колькасць вады. Стрэлка маномэтру стаіць на чатырнаццаці атмасферах.

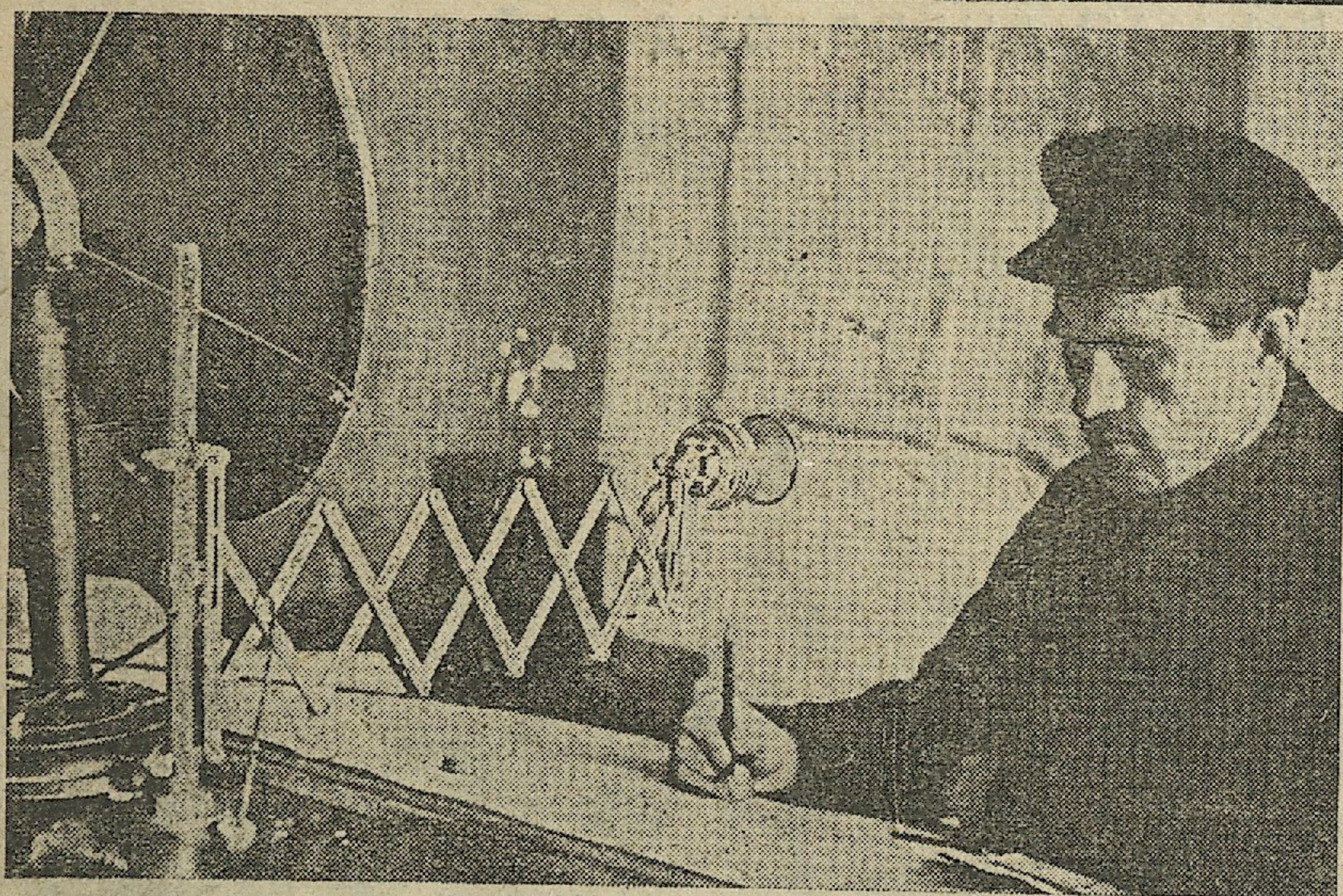
**ПРАЗ СПАБОРНІЦТВА СПА-  
РАНЫХ БРЫГАД ПАЛЕПШЫМ  
РАБОТУ ТРАНСПОРТУ.**



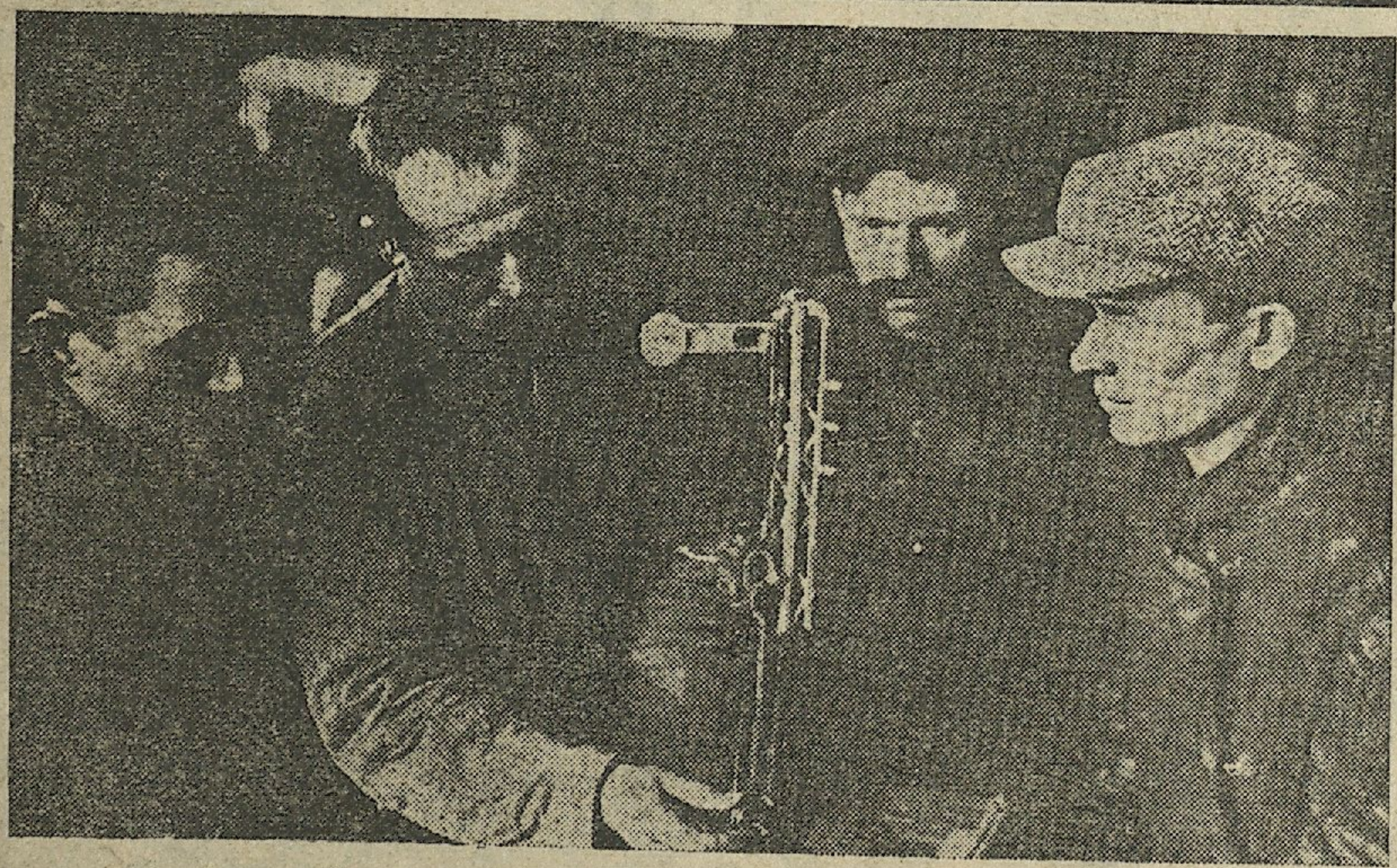
# ПАДРЫХТОЎКА КАДРАЎ НА ЖЛОБІНСКІМ ВУЗЬЛЕ



Вывучэнне тэлеграфу (Морзе)



Ударнік дыспэтчэр т. Сыцяблёў



Нурсанты паўтарамесячных курсаў па павышэнні кваліфікацыі  
службы руху. Вывучаюць семафор

# З Я М Л Я

Залапаная праз вякі  
Магнатамі і кулакамі,  
парэзаная на шматкі,  
расквапленымі пазурамі,  
акропленая, як віном,  
суровым паднявольным потам,  
яна карміла палыном  
рабоў за працу і пяшчоту.  
Пакуль убогая саха  
крамяныя ўзрывала грудзі,  
яна чакала жаніха,  
што вызваліць яе й пабудзіць.

І ён прышоў да сонных скіб,  
сарваў з зямлі рукою сьмелай  
вянцы абшарніцкіх сядзіб,  
вязамо нявольніцкіх надзелаў.  
Ад грому войн, ад сьвісту куль  
прышоў ён, каб надаць адразу  
ў мужыцкі нехлямяжы пульс  
рабочага энтузізму.

Чацьверты год вялікі плян  
стальной энэргіяй крынчыць.  
І зноў прагнулася зямля  
ў праменьнях трэцяй бальшавіцкай.

Румянцам чорным грае твар —  
яна ўздыхае шумам радым,  
калі ёй працу сваю ў дар  
нясуць колгасныя брыгады.

У стромкіх тлустых ручаях —  
ў глыбокіх шрамах чарназёму  
ізноў — усіх і нічыя —  
яна набракне буйным плёнам.

Зірні, таварыш, навакол  
руплівым гаспадаркім вокам:  
ці востры плуг, ці сыты конь,  
ці вораг не засеў дзе збоку.

Зямля ня любіць кволых рук,  
ўзбудзіць яе — цяжкая справа:  
ня бойся-ж, браце, гнуцца ў крук —  
ты выпрастацца маеш права!

Ты толькі ў заўтрашнія глянь!  
Узнятая напорам ярым  
ўвесь сьвет колгасная ральля  
да іншых дзеён вядзе, таварыш!

Штурхні у карак гультая,  
вазьмі за горла жываглота  
і праца ўздываецца твая  
ўздзячнай земляной пяшчотай.

Хай болей ад усіх часоў  
блісьне пятнаццаты Кастрычнік  
і бронзай жытных каласоў  
і ясным золатам пшаніцы.

Ал. Дудар.

Красавік 1932 г.



# А Р Ы Ш Т

## Урывак з роману

Раніцою над сямом павісла трывога. Вестка пра падпал асадніцкага сена абляцела ўсе двары і ўсе непакойна чакалі што будзе. Каб гэта здарылася так з кім-небудзь, дык ніхто-б не звярнуў на тое вялікае ўвагі. Ці мала чаго бывае? Навошта было пакідаць на лузе копы? Гэтым часам ня дзіва і горшыя пажары. Але ўчорашні пажар ня быў звычайным. Гэта добра ведала ўся Смольня і таму трывожылася і чакала.

На прызьбе Лук'янцевае хаты з раньня гуртам сядзелі сяляніне. Людзі адыходзілі зрабіць сякія-такія справы і зноў вяртался да прызьбы, сядалі, закурвалі, спрабавалі гутарыць. Але гутарка не вязалася. Людзі не дагаварвалі слоў, чакаючы пазіралі на высокі ганак суседняга дома.

— Нешта-ж доўга іх трымаюць,—сказаў чарнявы Лук'янец. Шыльда над высокім ганкам зыбалася на ветры і літары на ей чарнелі:

Pasterunek P. P.

we wsi Smolni

Раніцою ў пастарунак, людзі бачылі, павялі Антона Сямаку і Міхася Пашкевіча. Вось чаму сялячане цепеня сядзелі тут і чакалі. Відаць на гэтых двух падумалі, што яны падпалілі асадніцкае сена. Кожнаму хацелася хутчэй даведацца, чым скончылася справа.

— Але-ж... Нешта яны там забавіліся...

Сухенькі дзядок у доўгай палатнянай кашулі і із валасамі белымі, як лён, сказаў гэта падрабелым спакойным голасам, але відаць ён дужа хваляваўся. Ён парываўся ўстаць і пайсьці ў пастарунак, каб даведацца самому, але потым махаў рукою і зноў сядзеў на бярвяно каля прызьбы, смочучы люльку.

— Ліха іх ведае... ліха іх ведае...—мармытаў ён і звяртаючыся ўжо да ўсіх сялячан, гаварыў:

— Ды мой-жа Міхал у дварэ ўвесь час быў. Вось твой Зьмітрок ведае, што ён дома начаваў. Яны-ж удвох сёння ў мяне да другіх пеўняў сядзелі.

Нізкі селянін у саламяным капялюшы нічога не адказаў дзеду. Ён толькі паціснуў плячыма і, сядзячы тварам да пастарунку, запыхкаў люлькаю.

Пад самымі вокнамі, навокал чарнявага Лук'янца людзі гутарылі ціха, здавалася, хаваючыся ад усіх. Лук'янец толькі ўчора прыехаў з дарогі. У далёкай вёсцы, аж у Косаўскім павеце, была замужам яго дачка і Лук'янец езьдзіў яе наведваць, наведваўшы дачку прывёз з таго краю шмат навін.

Паціраючы асьцярожнымі, з-пад калматых брылей, вачыма на шырокую вуліцу, ён ціха гаварыў суседзям:

— Вы толькі, браткі, таго—не разбрэхайце. Мне-ж людзі казалі і вам кажу, што мне казалі... Так што вы не таго...

Ён скруціў вузлаватымі пальцамі цыгарку і зацягнуўся. З бярвеньня ў каторы ўжо раз пачулася дзедава:

— У дварэ-ж ён начаваў сёння, Мікола мой... Хай вось Зьмітрок Ігнасеў пасьведчыць...

Далятаў з балота ядраны восеньскі вецер. Па вуліцы шпацыравалі куры. Дурэлі дзеці. Высокая бяроза асыпала барвовае лісьце над шыльдаю:

Pasterunek P. P.

we wsi Smolni

Стаяла бабіна летá.

Лук'янцоў голас ліўся так ціха, так асьцярожна, што за пяць крокаў нічога нельга было пачуць. Суседзі пасунуліся адзін да аднаго бліжэй, падстаўляючы сонцу босыя ногі і загараўшы рукі.

— ...Пажары гэтыя, дзядзькі, па ўсёй краіне цяпер. Вось мой зяць, значыцца, калі ў дачкі быў, казаў мне: „Паляць, кажа, мужыкі па ўсёй Беларусі панства. Так ім і трэба... Пан добры толькі печаны... Панасаджвалі на нашы шыі асаднікаў ды ўрадоўцаў, дыхаць няма як. Пазадусвалі аднымі падаткамі... Каля іхнае вёскі, ведаеце, быў асаднік Габлеўскі. Дык вось, значыцца, доўга думалі, што з ім рабіць. Служыў ён, трэба сказаць, патайна ў шпікох і ўсё, што ведаў пра народ-выказваў. Можна сказаць галоўным шпіцлем быў у ваколіцы. Для гэтага ў яго на вёсцы былі свае людзі, што яму дапамагалі—свае-ж вясковыя...

— Ці бачыў ты.. вось гады!—Хударлявы Каўцэвіч злесьліва плюнуў і запытаў у Лук'янца:—А куды-ж людзі глядзелі?

— От-жа і яно!—спакойна цягнуў Лук'янец.—Пра гэта да ведаліся пасля, калі позна ўжо было.

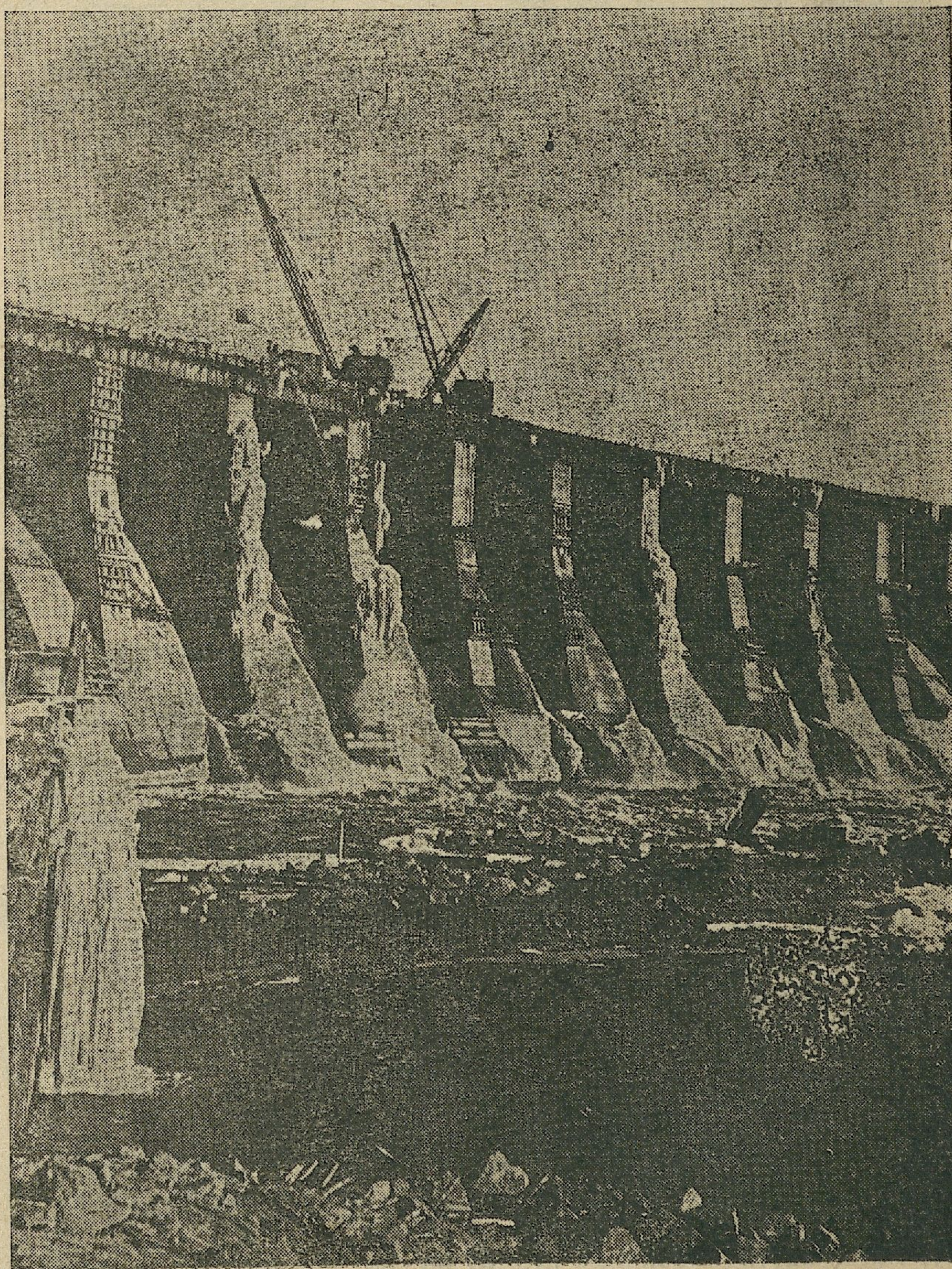
— А што-ж там было?

— А тое, што спалілі тую вёску, пазабіралі ледзь ня ўсіх у астрогі.

Лук'янец закруціў кручкаватымі пальцамі вусы.

— Трэба сказаць, што тая вёска таго... адмовілася плаціць усякія падаткі, штрафы і на шарваркі ўжо тры гады не хачела ісьці. Упарта стаялі чэрці. Прывяжджаў сэквестратар маемасьць апісваць, паліцыя—праганялі... Разам, усёй вёскай трымаліся. Там у іх было сем маладых хлопцаў, яны ўсё і паказвалі—як што трэба. У іх на ўсё адзін адказ быў: ураду

## К 1 МАЯ ДНЕПРАБУД ДАЎ ПЕРШЫ ТОК



Пабудова Дняпроўскай плаціны скончана.



бляду і вайны, каб ані гроша... Хлопцы разумныя былі і ўся вёска іх берагла, ня выдавала. А потым неяк грывнуў у вёску атрад. Нічога не зрабілі, а толькі забралі гэтых хлопцаў і двух гаспадароў разам з імі. Быў над імі суд. Там і выявілі, што ў комсамольцах былі тыя хлопцы. Дык пасля суду ў вёсцы іх і ня бачылі. А тых двух гаспадароў выпусцілі. Так нейкі час было ціха. Адноўчы бацька аднаго з комсамольцаў сабраў сялян ды й чытае ліст. Ліст той ад сына з турмы быў атрыманы. Піша сын у лісьце, што ўдалі іх, што ў вёсцы ёсць шпіцілі—настаўнік польскі, асаднік ды свае-ж два селяніна. Тыя самыя, якіх разам з імі арыштавалі для блізіру дый выпусцілі потым.

Лук'янец замоўк і дадаў праз хвіліну:

— Катавалі хлопцаў там... Як чытаў бацька ліст, дык увесь народ плакаў ад жаласьці, а потым таварыш адзін тых комсамольцаў выскачыў наперад, белы ўвесь, калоціцца, сьлёзы ў яго на вачох... „Сьмерць панскім шпігалам!—кажа, прэч з нашага гурту здрайцаў працоўных!..“ Гарачы быў хлопец, ну, звычайна, і народ запаліў... Так што праз колькі часу пасля таго—асаднік згарэў, а настаўніка з вясковымі шпіцілямі ў лесе забітымі знайшлі. Вось як.

Лук'янец узняў галаву і зноў пачаў круціць вусы. Ён заўважыў, што ўжо ўвесь народ уважліва слухае яго і людзі з бярвення прысунуліся бліжэй да прызбы. Зусім спакойным голасам ён даказаў:

— Вёска тая, казаў мне зяць, потым зусім адмовілася плаціць. Паліцыянтаў, што былі паткнуліся да іх, зьбілі...

Паміж сялян хваляй прабег задаволены гоман.

— Вось за гэтае самае і спалілі вёску на Косаўшчыне,—скончыў, устаючы з прызбы, Лук'янец.—Мне гэта, значыцца, таго—зяць казаў.

Сяльчане нічога не адказалі яму. Высахлы, худы Каўцэвіч калупаў кіем пад нагамі пясок, а Зьмітраў бацька, да якога зварацаўся дзядок, зняў шырокі капялюш і залажваў у ім саламяную дзірку.

— Вядуць, вядуць ужо!

Дзядок, у якога арыштавалі сёння ўнука, раптам ускочыў з бярвяна і памкнуўся да пастарункавага ганку.

— Ліха-ж на іх, як яны доўга трымалі!.. Ну як-жа, Міхаська? Адчапіліся ад цябе яны? Начаваў-жа ты...

І раптам спыніўся ў неразумьні. За яго ўнукам і Антонам Сямашкам ішлі строгія няпрыступныя паліцыянты. Яны трымалі нападатове багнеты і, штурхаючы сялян пакрыквалі.

— Ну, вы там! Дарогу, дарогу! Разыйдзіся!

Дзядок ня слухаў іх і, чапляючыся за Міхала, нейкім жаласным голасам казаў:

— Завошта-ж гэта, Міхаська? Ты-ж ні ў чым не вінаваты!

І, зьвяртаючыся да паліцыянтаў, ён абурана закрываў:

— Ды ён-жа начаваў у дварэ сёння, на тое і сьведкі ёсць. Вось няхай Ігнасьці Зьмітра скажа...

Высокі старшы пастарункавы сунцаў дзеда:

— Ня трывожся дзед, ён зусім не арыштаваны. Усё выявіцца. Ён толькі так затшыманы.

І паціху саштурхнуў яго з дарогі.

Народ усхвалявана зашумеў і пайшоў за паліцыянтамі, Чорны Лук'янец крыва ўсьміхнуўся і нібы сам сабе прамармытаў:

— Ведаем мы гэтае „толькі так затшыманы“.

Відаць Міхал Пашкевіч пачуў гэта. Ён шпарка зірнуў на Лук'янца. У яго вачох была нейкая трывога.

Але зусім спакойным голасам ён сказаў дзеду:

— Пойдзем, дзед да хаты. Мне ў дарогу трэба забрацца... Прыдзецца да гораду ехаць.

Сяльчане ўсёй грамадой праводзілі арыштаваных да Пашкевічавае хаты. Там ужо стаяла запрэжаная фурманка і паліцыянт, чакаючы, сядзеў на возе. Людзі глядзелі ў вокны, як у хаце Міхал Пашкевіч разьвітваўся з жонкаю, клаў у торбу гарчы і бялізну. Праз хвіліну ён вышаў з вартаю да фурманкі. Той самы пастарункавы супакойвай Міхальчыху, а чырвоны вуграсты паліцыянт разганяў натоўп, што сабраўся каля хаты.

Чорны Лук'янец задумна стаяў каля крывое вярбы і ўсё глядзеў на Міхала. Каля яго тупалі, адыходзячы пад штуршкі паліцыянтаў, хлопцы. Яны сьмяяліся з потных паліцыянтаў і крычалі Пашкевічу і Сямашку:

Монтаж ізалятараў высокавольнай лініі у 81 т. вольт на электраразмеркавальнай станцыі.



— Дармо, Міхасы! Трымайся, Сямашка! Ня сумуйце!

Арыштаваныя ўсьміхаліся хлопцам і калі фурманка рушыла па пыльнай вуліцы замахалі з возу шапкамі.

Лук'янец з хвіліну стаяў, абaperшыся аб вярбу, потым адарваўся ад яе і павольна закрочыў за фурманкаю. Паліцыянт пачаў паганяць ужо коняй, калі Міхал Пашкевіч, раптам відаць нешта ўспомніўшы, пацягнуўся да старшага пастарунковага, аб нечым упрашваючы яго. Потым, абярнуўшыся назад, ён паклікаў Лук'янца. Паліцыянт спыніў фурманку і старшы пастарунковы нецярпліва ляпаў хлысьцікам па халяве.

— Ты, братка, ведаеш, што,—гаварыў Міхал сьпяшаючыся,—я забыўся там сваім сказаць, каб пачакалі прадаваць цёлку, ды ты ім скажы, каб, значыцца, покуль ня прыеду...

Міхал гаварыў зьбіваючыся і суматліва. Старшы пастарунковы нецярпліва пакрываў на іх, а паліцыянт ўжо шморгаў лейцамі коняй.

— Ды добра, добра,—гаварыў Лук'янец,—усё перакажу!

Яго чорныя вочы бегалі па паліцыянтах, а словы сыпаліся:

— Значыцца, сказаць вамым, каб да твайго прыезду... Добра, добра! Усё скажу.

І раптам Міхал Пашкевіч, перагнуўшыся з возу, абняў Лук'янца за жылістую загарэлую шыю. Старшы пастарунковы бачыў, як ён цалаваў яго, разьвітваючыся.

— Бывай, братка, бывай! Хутка ўбачымся,—чуў пастарунковы і рантам, абярнуўшыся, заўважыў, што Міхал у перапынках паміж частымі падалункамі нешта шпарка-шпарка шпэщча Лук'янку, сьпяшаючы і нэрвуючыся.

— Прэч ад возу! Што за шэпты, пся-крэў!—грывнуў ён кідаючыся на арыштаванага.



Міхал шпарка адхіліўся ад Лук'янца. Смарганулі коні і Лук'янец, бліснуўшы вострымі вачыма, адскочыў ад фурманкі. Колы загрузацелі на выбітай пыльнай дарозе, абсыпанай насыпж каляровым лісьцем бароз.

Калі Лук'янец ішоў назад, на вуліцы было ўжо пуста. Усе людзі разыйшліся. Па вуліцы лётаў ядраны вецер і кружыў з жоўтым лісьцем сухую салому і трэскі.

— Вось як!—мармытаў Лук'янец.—Людзей арыштавалі, а гэтым хоць-бы што...

— Пра што ты гэта, братка?

Лук'янец ад нечаканасці ўздрыгнуў. Поруч з ім ішоў прысадзісты крамяны Андрыйнак—першы гаспадар на сяле. Як і ўсе сяльчане, ён глядзеў на арышт і цяпер вяртаўся дзя хаты. Лук'янцу ён быў суседам.

— Ды так вось,—нехвотна адказаў Лук'янец.—людзей, кажу, арыштавалі, а нашым хоць-бы што—паглядзелі дый пашлі сабе.

— А як-бы ты хацеў?

Андрыйнакчы вочы дапытліва глядзелі на Лук'янца.

— То-ж улада! Калі арыштоўвае, дык мабыць ёсць за што. Га? Як ты мысліш?

— Ня ведаю,—ухіляючыся, сказаў Лук'янец,—наша справа малая, мы людзі дробныя.

— А хто цяпер вялікі ў нас? Гэтак жывучы, вялікім ня зробішся.

— А ўжо-ж...—млява сказаў Лук'янец. Ён ня меў аніякае ахвоты гутарыць з Андрыйнкам.

— Дык я вось і кажу—не адчэпліваўся той—гэтак жывучы, вялікага ня прыдбаеш. Памяркуй сам, яко ў нас жыццё?

Андрыйнак пачынаў сваё звычайнае, пра якое Лук'янец ужо шмат чуў апошнім часам. У сяле багата зямлі, але яна параскідана, парэзана на палосы. Калі ўзяць гаспадара, дык у яго зямля паразьмешчана па розных палёх ды з панскай перамяшана. Які-небудзь гаспадар можа і досыць мае зямлі ды карысці з яе няма ніякае. Вось, каб яна ў адным кавалку была, каб уся гаспадарка была на адным месцы, каб ніякі чорт ня лез да цябе ні з папасама, ні з выганам... Каб усё сяло разьбіць на хутары,—вось тады-б можна было і пагаспадарыць! Няма табе тады ні патраў, ні крадзяжу, ні хто ў цябе не закосіцца, не зажнецца...

— Гм!—ужо злосна гаварыў Лук'янец.—А як-жа з галечай нашаю зробіш? Што і ёй дасі па дзесяціне ў адным месцы?

— Чаму-ж?.. Каму, можа, і надбаўка будзе. Зямля і лішняя можа быць.

Лук'янец раптам абурыўся.

— На лішнюю-ж новага асадніка пасадзіць!

— Ды не! Якога асадніка? Я ня тое кажу. Іншаму малаземельнаму з няўдобнае могуць даць.

— Гэта значыць пасадзіць галечу на горы на пясок ды балоты? Добра надумаў, добра што й казаць. Хай, значыцца, цягне трухлявую хату з сяла на сваю дзесяціну... Ды яна-ж рассыпецца ўся. Дзе ён табе яе здолее перацягнуць!

Лук'янец захлапаўся ад злосці. Пачынаў чырванец і Андрыйнак.

— А які табе клопат?—ужо незадаволена казаў ён.—Ты-ж як-ні-як гаспадар. Хоць невялікая, але гаспадарка, дык што табе да тае галечы?

Андрыйнак хітра паглядаў сваімі дапытлівымі вачыма і ўсё стараўся не адставаць ад шырокага Лук'янцевага кроку. Ён-жа цяпер маўчаў і толькі каля хаты спакойна сказаў Андрыйнку:

— Я табе скажу, браце. Ня хочу я, каб сяло разьбівалася. Зараз мы жывем усе разам, трымаемся адзін за аднаго. Грамадою і паспрацаваць можам з кім-небудзь, калі трэба будзе.

— Гэта з кім-жа? Дзе-ж гэта той вораг?

На гэта Лук'янец нічога не адказаў. Ён закручваў вусы і моўчкі глядзеў пад ногі. У паветры лётала павуцінне. Слабіся па зямлі жоўтыя лісты. За гумнамі, узвышаючыся над сялом, бялеў моцнымі сьценамі фальварак пана Гжэцкага.

— Хто-ж гэта наш вораг, братка?—запытаўся ўдругі Андрыйнак.

Лук'янец пахмура зірнуў на яго.

— Той, з кім ты ў адну дудку дзьмеш!—буркнуў ён.—Гэта-ж ты на камасцыю хочаш мяне ўгаварыць. Сяло разбурыць хочаш, па сьвеце беднату пусціць, новага асадніка пасадзіць. Дык ня будзе гэтага! Чуеш, Панас? На будзе. Усё сяло супраць пойдзе!

— Ды цішэй-жа ты! Людзі пачуюць. Навошта раней часу галас узьнімаць?—Я-ж можа пажартаваў.

Андрыйнак небыспечліва зірнуўся, але ніхто іх ня чуў. На вуліцы было пуста і ціха.

Патыхала вільготным ветрам з балота і шыльда на пастарунку звонка дзынкала.

Андрыйнак цвёрда зірнуў у твар Лук'янцу хітрымі шчылінкамі вачэй і, ступіўшы крок ад яго, сказаў:

Дык запомні-ж, браце, што сяло нічога ня зробіць. Чуеш, нічога! Гэта галечка ня мае голасу. Голас за тым, хто мае большасць зямлі, чуеш Лук'янец? Вось яно як!

Лук'янец зьбянтэжана глядзеў на яго.

— А наконт ворага, гэта ты здорава сказаў... Люблю шчырасьць.

І, адыходзячы ад Лук'янца, дробным хіхатам дадаў:

— А я чуў, чуў, як табе той арыштонт Пашкевіч шаптаў... Рэч ведама; мы людзі свае, але чуў, чуў...

— Цыфу, свалата...—толькі і мог сказаць Лук'янец.

Ён злосна ірвануў фортку на двор і так бразнуў ёю, што куры спалохана закудахталі на плоце і зьляцелі ў канапляльнік, а флегматычны сабака, здавалася, ад нараджэньня прыкуты на ланцугу пасярод двара, узняў галаву і зьбянтэжана забрахаў на гаспадара.

Аж да вечару, покуль жонка не паставіла на стол вячэру, Лук'янец ня мог супакоіцца. Ён незадаволена тупаў па хаце, ішоў з сякераю на двор, сёе-тое майстраваў, выходзіў на вуліцу і задумна круціў чорныя вусы.

— Камасцыю... Бач ты! Каб сяло ўсё парасьцягаць...—мармытаў ён сам сабе.

— Ты што гэта расхадзіўся сёння? Вячэраць ідзі! Што там з табой сёння сталася?

Лук'янец моўчкі сёрбаў крупеню і не глядзеў на жонку. У хаце стаяў пах чабору, мядуніцы і сушанае ліпы—жонка нешта разумела ў зёлках і на лета наносіла ў хату шмат розных траў. Імі яна потым лячыла свае хваробы ды і суседзім давала.

— Забралі сёння хлопцаў,—парушыла яна маўчаньне,—і за што толькі? Не вінаватыя-ж яны ў падпале.

— За чорта лысага!—няласкава адказаў ёй муж.—Наплёў хто-небудзь куды трэба, вось і забралі. Цяпер-жа чаго-чаго, а шпіцляў хапае, разьвівалася...

Вячэралі Лук'янцы цяпер толькі ўдвох. Сын яшчэ ў канцы лета паехаў, адбыўшы водпуск, на зіму ў Вільню. Ён вучыўся ў беларускай гімназіі. Вось ужо другі год, як Лук'янец вучыць Міколу. Выбіваецца з сіл, пасылае апошнюю капеўку і ганарыцца, што сын будзе вучаным чалавекам. Паклаўшы лыжку, Лук'янец дастаў з-за бажніцы ліст ад сына і ў каторы раз пачаў яго чытаць. Гэта яго супакоіла і ён ужо зусім лагодным голасам сказаў жонцы:

— З Андрыйнкам сёння гаварылі... Хоча гад камасцыю рабіць.

— Гэта на хутары ці што?

— Ага, на хутары.

— Гад гэты Андрыйнак—з панамі ліжацца, раптам зазлаваў Лук'янец.

Жонка прыбрала ўжо са стала і слала пасьцелі. Перакідаючы посьцілкі, яна гаварыла:

— Гэта-ж усё село ведае—з панам Гжэцкім у іх справа моцная. Нядарма-ж ён яму сёлета поплаў даваў касіць! Можна ў шпіцлі да яго пайшоў.

— Гад, што й казаць,—мармытаў Лук'янец і раптам нешта ўспомніўшы, усканіўся з лаўкі.

— Куды гэта ты?

— Зараз прыду. Трэба ў адно месца схадзіць. Міхал Пашкевіч, як арыштоўвалі яго, прасіў справу адну пераказаць хлопцам.

Ён усьцягваў па сябе кажух і поркаўся ў кішанях.

— Глядзі ты, галубок! Каб і табе таго ня было!—зласьліва сказала жонка.

— Ня дурыся!

Лук'янец зноў зазлаваў. Ён гучна бразнуў дзвярыма і выйшаў на вуліцу.

На сяле было ўжо цёмна. Брахаў на краі сабакі. З балота цягнула вільготным ветрам. Праходзячы каля пастарунку, Лук'янец зірнуў у вакно, але там было цёмна, нічога ня відно. Насупраць, дзе кватэраваў наліцыянт, бліскаў агеньчык, цямнела насунутая на вокны фіранка. Лук'янец прыгасіў цыгарку і, лшчылей загарнуўшыся, пайшоў па цёмнай вуліцы на край сяла.

У той самы вечар, насьпех павячэраўшы, Панас Андрыйнак сьцягнуў з крука чухмень і сабраўся выходзіць з хаты.

— Ізноў пойдзеш да гумна начаваць?—заклапочана запыталася жонка.



— Трэба-ж пайсьці павартаваць, усяк можа быць,—адказаў ёй Андрыёнак.—Поўныя тарпы жыта стаяць, крый божа чаго...

Андрыёнак не дагаварыў і палез за бажніцу. Ён выцягнуў адтуль закручаны ў анучы рэвальвэр і паклаў яго ў кішэню.

Кожную ноч ён хадзіў гэтай восеньню сьцерагчы гумно. На-вокал ішлі чуткі пра падпалы. Часта ноччу, выйшаўшы з хаты, можна было бачыць далёкае зарава пажару. Гярэлі асаднікі. Нехта няўлоўны надпальваў панскія сьцірты, фальваркі.

— Канец сьвету прыходзіць!—квахтала Андрыёнчыха,—вялікая смута пайшла ў народзе.

— Які там народ!—мармытаў Андрыёнак.—Цёмныя людзі, злачынцы нейкія, вось табе і народ. Цяпер-жа пачалі ўжо і сваіх сялян, якія больш гаспадарлівыя паліць. Што на сьвеце дзеецца толькі!

— Ты-ж глядзі, беражыся там!

Андрыёнак не адказаў. Ён узяў з-пад лаўкі бліскучую (учора толькі ад каваля) сякеру і спрабаваў на палец яе лязо.

— Узяць ці не?—разважаў ён. Скажаць па-праўдзе, ён больш верыў ёй, цяжкой ёмкай сякеры, чым гэтаму далікатнаму кручку.

Нарэшце ён запхнуў яе за пояс, уважліва аглядаў хату і вышаў на вуліцу, крыкнуўшы жонцы:

— Замкні-ж глядзі добра!

Па вуліцы ён ішоў старошка, хаваючыся над ценямі вербаў. Над сялом павіс сьветлым гарбузом поўнік і вуліца маўчала ў яго сьвятле. За сялом, узвышаючыся на высокай горцы, смутна бялеў дом пана Гжэцкага. Там таксама ня было сьвятла і толькі ў мэзоніне, што высока ўзьнімаўся над домам, ярка гарэў у вадным вакне агенчык. Ён бліскаў з імглы, як маяк, быццам даючы на сяло пейкія таемныя знакі, сыгналы.

Выходзячы на край сяла, Андрыёнак угледзіў у крайняй хаце Кандрата Янкоўскага агонь. Дзьве постаці там схіліліся за вакном блізка адна ад аднае. Крадком, туляючыся пад ценямі, Андрыёнак падышоў да вакна і прыклаўся вухам. Быў чутен Лук'янцеў голас і спакойны Кандратаў. З хвіліну Андрыёнак слухаў, потым бразнулі дзьверы і ён шпарка адбегся ад хаты пад цень разложыстае бярозы каля клуні.

З хаты вышаў Лук'янец, азірнуўся і пайшоў па сьцяле. Андрыёнак паглядзеў яму і шчыльней загарнуўся. Пачынаў дзьмуць халодны вецер і неба зацягвалася хмарами.

— Мабыць заўтра дождж будзе!—падумаў Андрыёнак. Усё яшчэ баючыся, ён вышаў на задворкі і пайшоў па сьцежцы. Раптам ён узняў галаву і ўгледзеўся пільна на ўсход за сяло, за чорнае поле.

Недзе далёка, бледна ружавела неба, дрыжала чырвонае сьвятло і ледзь прыкметнае далёкае полымя прабівалася тонкімі языкамі пажару з-за небасхілу.

— Ізноў пажар!—прамармытаў уздрыгваючы Андрыёнак. Ён перахрысьціўся і павярнуў па сьцежцы да свайго гумна.

Пародыі С. Каршуна

## ДЫНАМА

(На А. Вечара)

Ня злічыш сьмяцця  
яшчэ ў нас на зямлі,  
чаго і стагодзьдзі дасюль  
не зьмялі.  
І сьмецця ня мала пакінуў я—  
Дынама мая,  
Дынама мая.  
Крычу прывітаньне далёкім дням.  
Ім сэрца аддам  
(не сваё),  
а дынам.  
Бо любім,  
шануем тваё імя,  
бо твой я, дынама,  
а ты мая.  
Калі нас пакінуць  
адзін на адзін,  
табе я скажу  
абыймі, падыйдзі,  
бо гэтак-жа шчыр  
кахаю я.

Дынама мая,  
Дынама мая.  
Нарэшце балотам  
прышоў канец,  
прышлі эскадроны  
ваяк—каней.  
І з імі на поле  
ка мне прышла  
дынама мая,  
дынама мая.  
Павісьне заместа  
лірычных плям  
празрыстае яблыка  
электраламп,  
і трактар завые  
ля нашай мяжы!  
„О Вечар, о, дружа  
барджэй памажы!“  
За трактарам выйдзе  
электраплуг  
і мой узьдзярэ  
поэтычны луг.  
Я ўспомню  
ў маленькі  
тваё імя—  
„Гренада мая,  
„Гренада мая (?)“

## НА ВАЛЕРЫЯ МАРАКОВА

Сяджу пад Пушкіным адзін,  
а на душы такое гора,  
што ён нічога не гаворыць  
пра дні вялікіх пуцявін.  
Ты знаеш, Пушкін, я—поэт  
адной мы музай акрылёны,  
але бяда, што гэты сьвет  
зусім сыпявае па другому.  
Нас шлях з табой прывёў у туман  
(а гэта нам усім знаёма)  
і мы з табой песень дань  
аддалі нечаму другому.  
Ты знаеш, Пушкін, я—поэт,  
Я славай гэтаю багаты.  
А мне, нікому не сакрэт,  
патрэбен добры, моцны тата.

Шарж Г. ДАКАЛЬСКАЙ





# Андрэй Александровіч

## ГУМАРЭСКА

Мясцовыя, менскія, прэсёпінскія старажылы апавядаюць, што як нараджаўся Андрэй Александровіч,—збегліся з усіх бакоў да яго хаты крытыкі.

Было гэта яшчэ за царом, у 1906 г.

— Пролетарскі поэта нараджаецца, — сьцісла заўважыў Бэндэ.

— Найлепшы пролетарскі, — асьцярожна паправіў Кучар.

— Не з маім, а са сваім творчым мэтадам, — юмарыстычна кінуў сталы пісьменьнік з імен.

— Ідры вашу качалку,—закрычаў младзенец Андрэй свой замілаваны сказ. — Адыдзіце, не перашкаджайце нараджэньню чалавека.

Крытыкі адбегліся... І чалавек нарадзіўся.

Ня ведаю, ці праўдзівы гэтыя сьцьвярджэньні прэсёпінскіх старажылаў, але ўлічваючы каханьне Андрэя да вышэйпададзенага выразу, з якога ён пазьней пачаў сваю п'есу „Напор“, я мяркую, што так яно праўдзіва і было.

Андрэй Александровіч яшчэ вельмі малады, і калі ён праходзіць па вуліцы, некаторыя рамізьнікі крычаць:

— Гэй, гэй, пабаражыся! І хто гэта дзяцей бяз матак па вуліцы пускае.

Але Андрэй Александровіч не зважае на гэтыя выкрыкі нават і тады, калі яны нясуцца з вуснаў тых рамізьнікаў, імёны якіх значацца ў сьпісу беларускіх культурнікаў.

Андрэй Александровіч—ідзе.

Расьце і ідзе наперад.

Ідзе, не зважаючы на тых, хто адстае...

Ідзе, і такім чынам па сваёй расьсеянасьці, далёка зойдзе.

Зойдзе, бо не зважае на завываньні беларускага мешчаніна.

Андрэй Александровіч знойдзе сабе шлях.

Бо шляхі бываюць розныя. Я вунь ведаю аднаго чалавека, які некалі казаў мне, што ён абавязкова пойдзе па шляху да славы.

І ён пайшоў шукаць шлях да славы. Але пайшоў шляхамі сьвятога Іоны, які, як вядома, вышаў у сьвятыя непасрэдна праз чрэва кіта.

Андрэй Александровіч яшчэ расьце.

Але, калі ён дарос ужо да поэмы „Цені на сонцы“, поэмы, навакол якой падняўся гэткі сьвістаплас некаторых „інтэлігентаў“,—мерка здольнасьці Андрэя Александровіча ўзнялася досыць высока.

А, сьвістаплас, трэба адзначыць, падняўся рэдкі ў гісторыі літаратуры.

Бо, ці быў, скажам, у гісторыі літаратуры гэткі выпадак, каб паводле літаратурных тыпаў, выведзеных якім-небудзь пісьменьнікам, паўсталі-б жывыя тыпы і загаварылі.

Вось так прыблізна загаварылі:

— Дастаеўскі напісаў „Идиот“. Гэта пра мяне.

Абскардзім у судовым парадку.

Або, што было-б, каб усе гэтыя Чычыкавы, Фамусавы, Мальераўскія мяшчане ды інш., пазнаючы сябе, пачыналі-б пагражаць судом пісьменьнікам. Адзін Хлестакоў чаго нарабіў-бы.

Але нам здаецца гэта яшчэ толькі першы выпадак, калі ў сувязі з поэмай „Цені на сонцы“, з сонца спаўзлі цені, пачалі пагражаць поэту судом, і, споўшы з сонца, чалавечым голасам даяць поэту.

Р. С. Папярэднія радкі пра Андрэя Александровіча мною былі напісаны ў красавіку 1928 г.

Тады-ж я пісаў невялічкія сілуэты і пра другіх пісьменьнікаў, дык другія пісьменьнікі мяне не падвялі, — іхнія сілуэты як былі ў сіле ў 1928 г., так застаюцца ў сіле і да гэтага часу.

Пра літаратурны рост некаторых з іх нічога не дадасі, апроча сказанага ў 1928 г., пра некаторых дадасі, а іменна тое, што яны за гэты час пастарэлі на чатыры гады, пра некаторых „альбо нічога, альбо добрае“.

Гэтыя апошнія самыя няшчасныя, бо, будучы славытымі ў 1928 г., яны ў 1932 г. зьяўляюцца літаратурнымі нябожчыкамі, якія яшчэ пры жыцьці самі сабе старанна падрыхтавалі пахаваньне па чацьвертаму разраду, а іменна, па таму самую разраду, калі сам нябожчык нясе сваю труну.

З Андрэем Александровічам справа інакшая. Чатыры гады, якія прайшлі з 1928 г., гэта гады росту Андрэя і тут ужо без PS не абыходзіцца.

І да 1928 г. ды і пазьней пасля гэтага часу з ростам таленту Андрэя Александровіча, беларускія нацдэмы, дзе якія дабітыя, дзе якія недабітыя, казалі, што гэта Андрэй Александровіч прыкідваецца таленавітым.

Але Андрэй Александровіч сумленьней, чым яны мяркуюць. Ён не прыкідваецца таленавітым,—ён сапраўды таленавіты поэт рэвалюцыі. Сваёю штодзённаю творчаю працай на працягу ўжо васьмі год ён даводзіць гэтае.

Апошнім сваім вялікім творам „Напор“—п'еса, якая ідзе ў БДТ2, Андрэй Александровіч зрабіў яшчэ адзін вялікі крок наперад.

Я чытаў некалькі рэцэнзій аб „Напору“. Цікава, што ў адной рэцэнзіі адзін рэцэнзэнт абвінавачвае другога ў тым, што ў таго рэцэнзэнта няма культуры,—другі ў сваю чаргу абвінавачвае першага рэцэнзэнта, што ў таго няма культуры.

Па-мойму абодвы рэцэнзэнт „правы“. І ня трэба гэтак трэціраваць адзін аднаго.

Ня так даўно адбыўся 10-гадовы юбілей творчай працы Андрэя Александровіча,—але гэта, таварышы, вам вядома.

Што яшчэ дадаць да юбілею? Хіба тое, што дзе які „яго-масьць“ шыпеў з-за вугольляў з прычыны гэтага юбілею, як з прычыны выключнай клясавай накіраванасьці творчасьці Александровіча.

Але гэта былі такія „пісьменьнікі“, як Ляшэвіч ці то Ляговіч, (запамятаваў, як яго славутае прозьвішча), літаратурную веліч якога можна разглядаць выключна пры данамозе таго прыбору, праз які можна разглядаць усялякую дробязь, у тым ліку і мікроб жоўці недабітага нацдэма.

Праўда, за 10 гадоў творчай працы былі зрывы ў Андрэя Александровіча.

І хаця-ж Андрэй Александровіч праз усё сваё жыцьцё хутка ўзбіраўся ўверх, але, раз зрабіўшы тую ці іншую памылку, Андрэй Александровіч яшчэ хутчэй спускаўся ўніз і шчыра пры гэтым сазнаваўся ў сваіх памылках.

З іншымі яго таварышамі было горш, яны, ужо раз залезшы ўверх,—самі зьлезьці былі ня ў сілах,—іх трэба было ссаджаць.

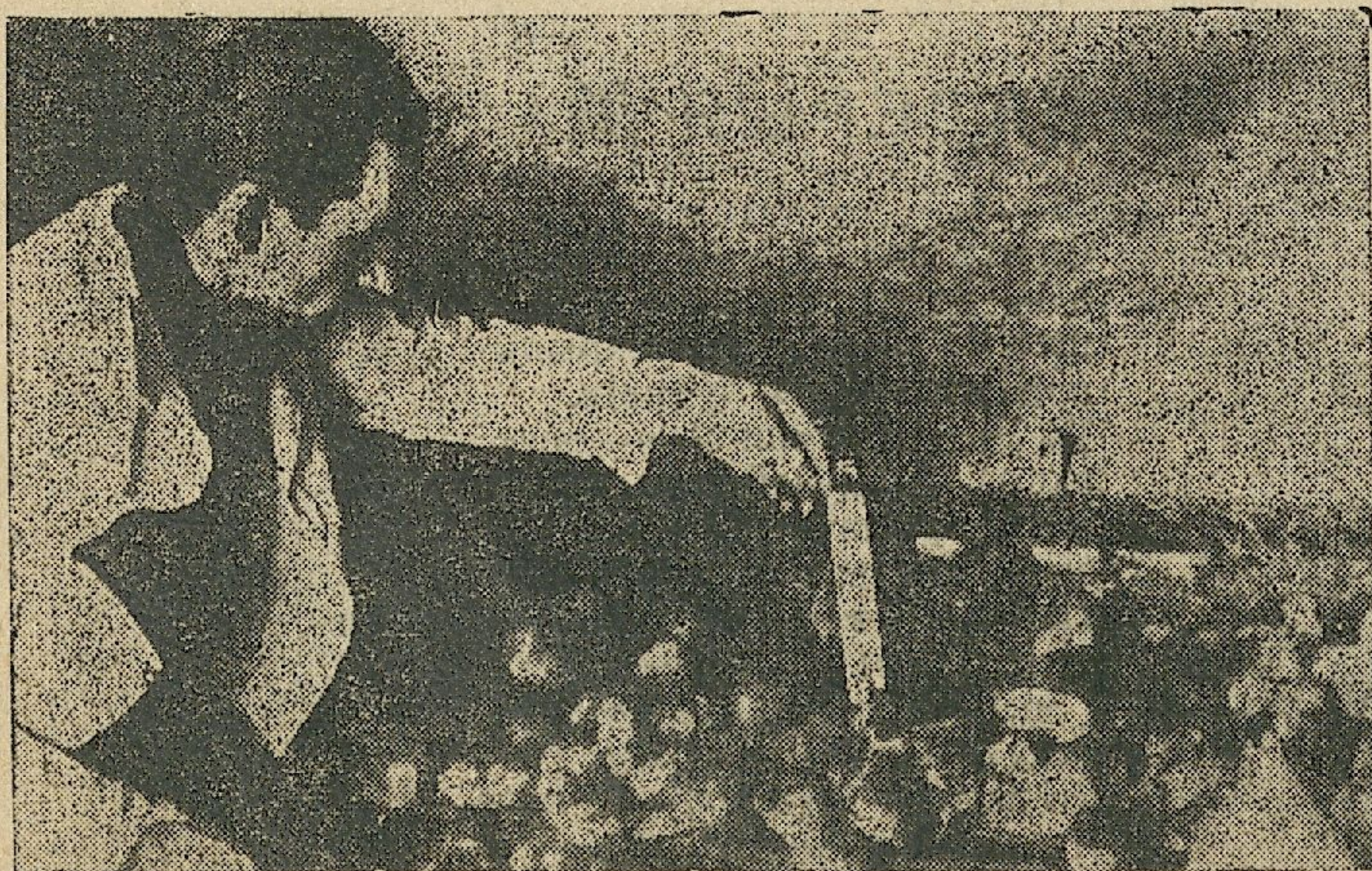
Канчаючы гэты пострыптум, я хачу выгукнуць Андрэю Александровічу словамі Астапа Вішні:

— Вялікага табе здароўя, Андрэй!

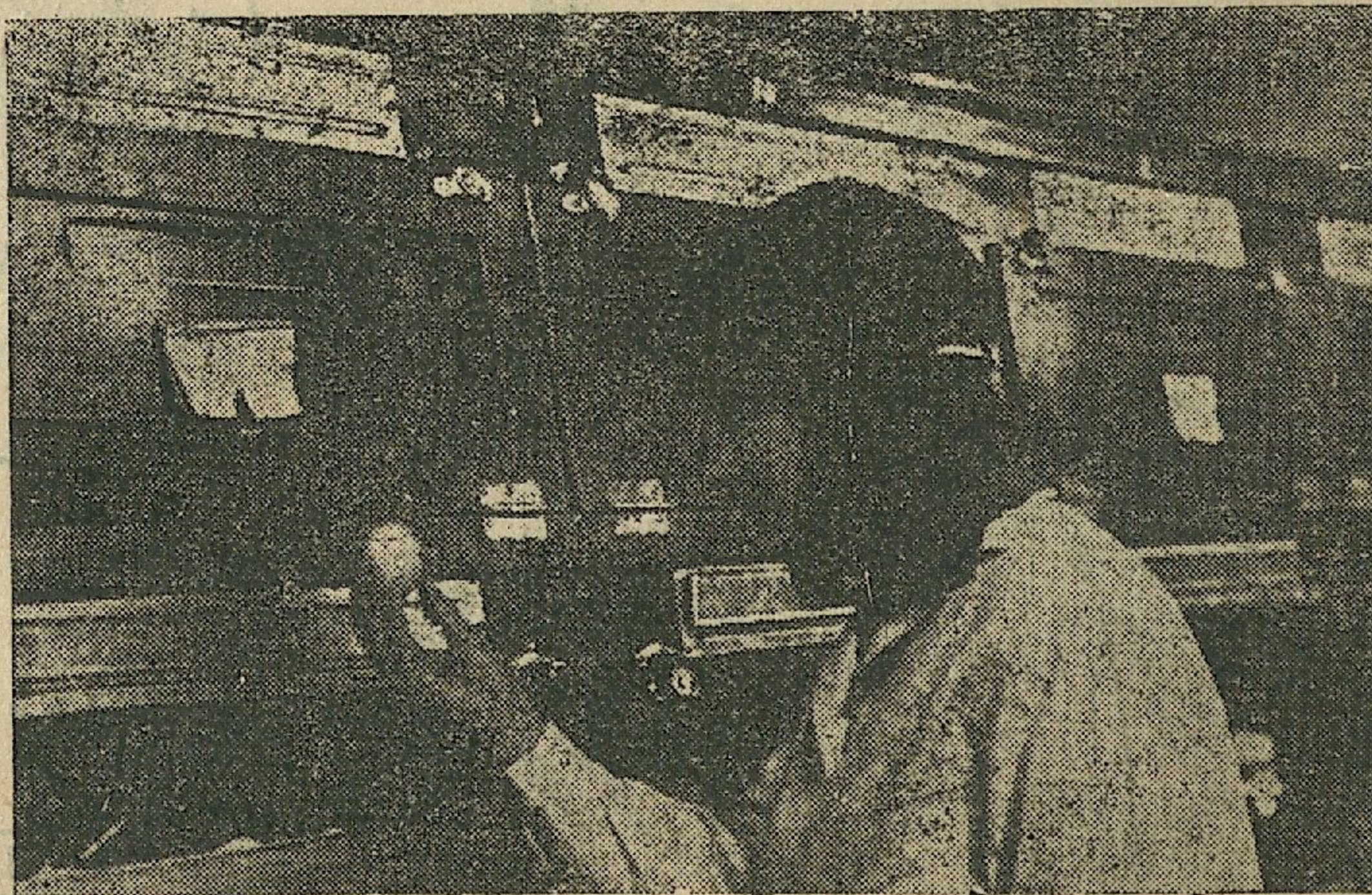
— Дажыць табе да 100-гадовага юбілею!

Алёша.

## ЖЛОБІНСКАЯ ЯЙКАПТУШЫНАЯ ФАБРЫКА



Дагляд маленькіх куранят



У інкубатарнай



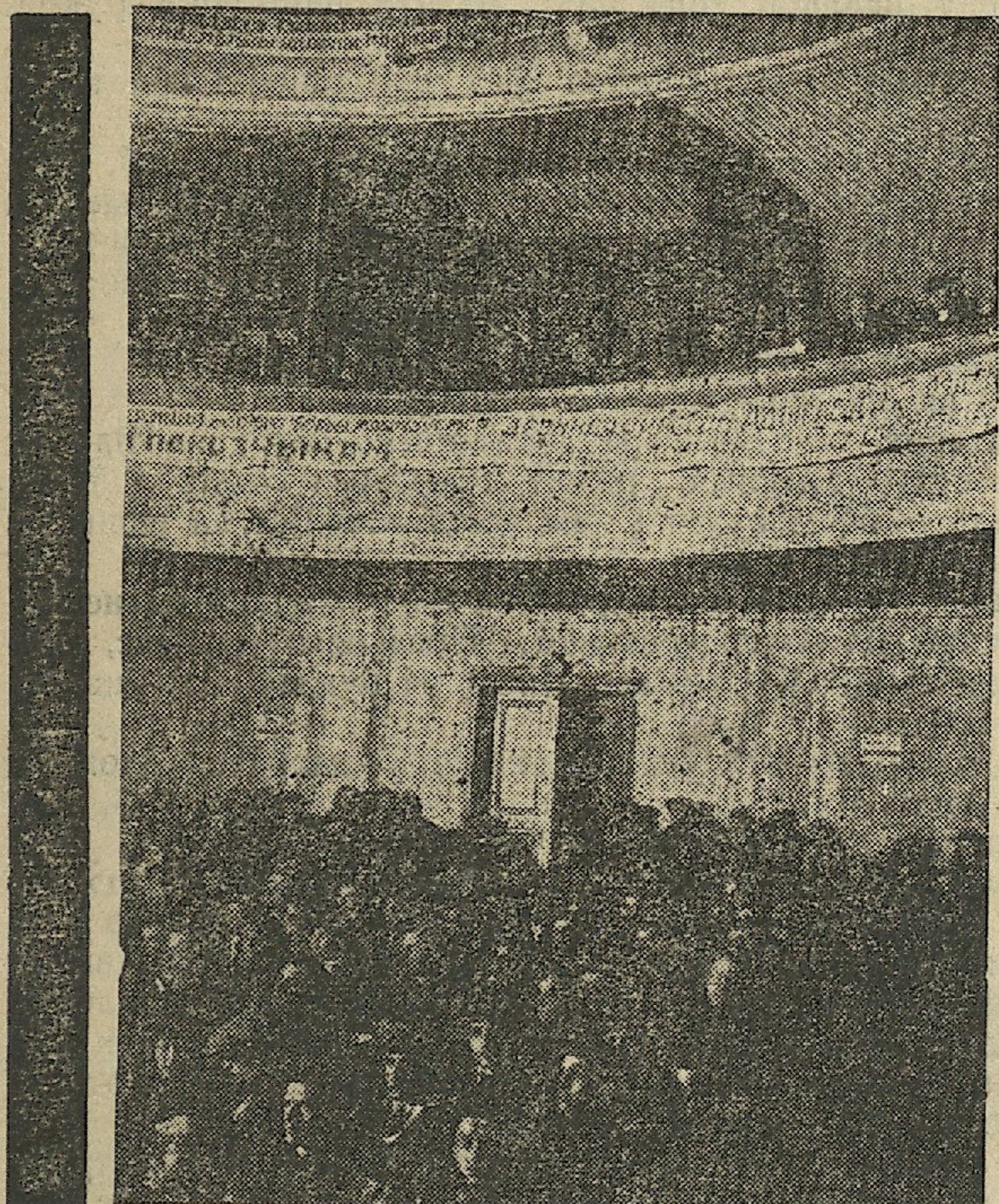
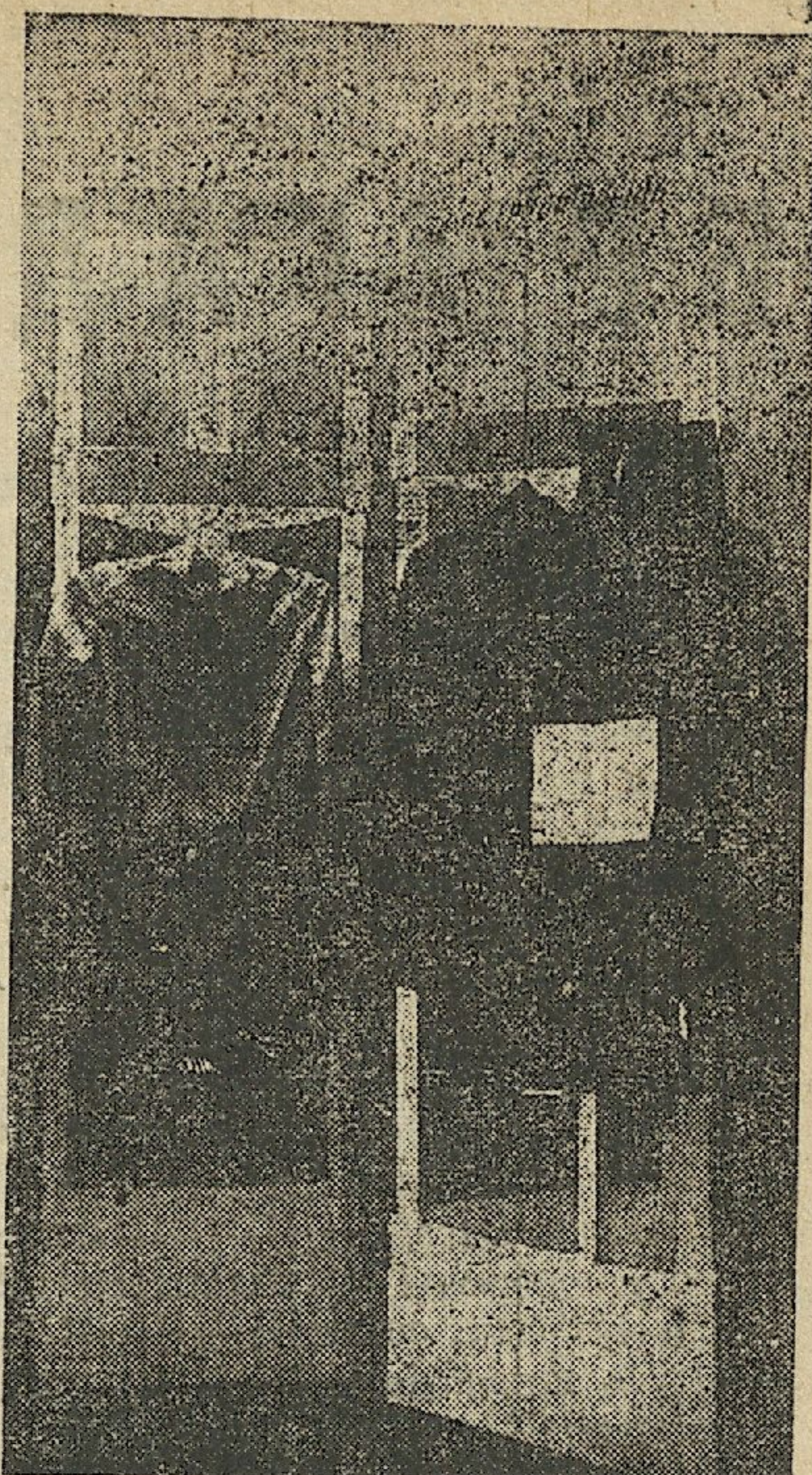
Па-большавіцку змагацца за колькасць і якасць прадукцыі

## НЕ РАБІЦЬ ЭКСПАНАТАЎ для ВІТРЫН БРАКУ

Канферэнцыя ўдарнікаў якасці выкрыла ўсе прычыны, якія нараджаюць брак і нядобраякасную прадукцыю. Рашэнні канферэнцыі павінны быць неадкладна праведзены ў жыццё. Ударнікам можа быць толькі той, хто па-большавіцку змагаецца за колькасць і якасць прадукцыі.

Фото-брыгада  
Каган  
Розэнблiт  
Салавейчык

Выстаўка Белшвэабыднання



Урачыстае адчыненне канферэнцыі ў дзяржтэатры



Прэзыдыум канферэнцыі



Нарада трохкутнаў

Выстаўка Белшвэабыднання





# БРЫГАДА

Блакітным палотнішчам раскаціла свае воды рака Бярэзіна. На тым берагу ракі ледзь бачыш, як ветрык перабірае сваімі рукамі зялёную траву. Яна схіляецца пад ветрам і зноў выпростаецца і хваля бяжыць далей аж да самага лесу. А магутны лес вольна раскінуўся на прасторы і здаецца блакітнае неба выходзіцца з верхавінамі дрэў. Але з году ў год, гэты пэйзаж губляе сваю прыгожасць, лес з кожным днём радзее і радзее. Сюды прыйшлі тэхнікі і інжынэры торфазнаўства, частку плошчы аслабанілі для торфу, а лес як матэрыял, неабходны для будаўніцтва, падвозілі да ракі, звязвалі ў плыты і пераганялі на другі бок.

На правым беразе ракі, шырока раскінуліся цагляныя плечы заводу „Комінтэрн“. Вялікія адчыненыя вокны і дзверы з вялікай энэргіяй удыхаюць у сабе свежы лясны вецер. Ад заводу зьвілістымі дзвюма бліскучымі лентамі, працягнуліся рэйкі. Ваганетка, пушчаная на ўвесь ход, з шумам улятае ў раку, аддаючы ад сябе пыскі цёплай вады. Рабочыя, узброіўшыся баграмі, спрытна падлаўліваюць на багор бярвеньне і кладуць на ваганеткі. А тут-жа побач на беразе ракі ляжаць горамамі вялікія кучы вышаванага з вады бярвеня.

Гэта запас—адказваюць мне рабочыя. І вось яны падчапілі да ваганетки каня, і конь, напружыўшы ўсе свае сілы, стаў лічыць невялічкімі крокамі шпалы. Пятнаццаць хвілін і ваганетка з бярвеньнямі ў лесапільным цэху № 1. Як раз на сярэдзіне цэху стаяць тры лесапільныя варштаты, і чуюцца шушуканьне піл і цяжкія ўздохі рам. Сонечныя праменьні прабіваюцца паміж піл і асьвятляюць рак, замацаваны на карэтку, дзе кладзецца камель. Бярвяно накіроўваецца вершалайнай на ролікі, каб шчыльней падыйсці к пілам. З-заду рака-варштатны накручваючы вілкі.

— Лапы сьціснулі камель!

— Ёсць!—крычыць варштатны Какшараў свайму памочніку Яшчанку. Зазьвінелі пілы, пасыпаліся апілки і на другім баку варштата выходзілі распылованыя дошкі. Дружна спорыцца работа, камель за камлем праходзіць праз раму, пілы рэжуць не шкадуючы ўсё, што пападаецца ім на зубы.

Сам Какшараў абсыпаны белымі апілкамі, пільна сочыць за работай варштатаў.

Лепшая брыгада—варштатнага Какшарава. Пачынаючы з 1929 г., яна не здае сваіх вытворчых пазыцый. Сьмяюцца варштатныя другія варштатаў.

— Некалькі год працуем мы разам з ім, плячо ля пляча, варштат ля варштата і мы адстаем ад яго. І лес падвозяць аднолькавы і ён апераджае.

І Какшараў адказвае на словы варштатных:

— Значыцца, вы ня ўмеце працаваць, калі адстаеце.

— Ты сам бачыш, як мы працуем.

— Але нічога з гэтага ня выходзіць, пасьмейваецца Какшараў.

— Ну хлопцы, націсьнем!..

І Какшараў, кручком падварнуўшы камель на карэтку,

закруціў вілкі. І зноў зазьвінелі пілы, адкідваючы ад сябе сьняжынкі пухлых апілак.

— Цікава тут працаваць, кажу я Какшарава.—Чыстае паветра, сасновы пах дрэў. Ня праца, а курорт.

— Добра казаць, а вось паспрабуй пападнімаць камлі на карэтку, бадай, што і забудзеш пра сасновае паветра. Але нішто, мы любім працу, а праца нас. Яно і добра выходзіць.

Наша брыгада не адразу заваявала вытворчыя пазыцыі. Сьпяраша на 60 проц., потым на 70 проц., а потым усе вышэй і вышэй і зараз выконваем прамфінплан на 120 проц. Яшчэ ніхто нас не адважыўся перагнаць,—засьмяяўся Какшараў.

Адразу відаць было, што быў ён давольны гэтым. За ўдарную працу, за добрыя адносіны да варштату, за падрыхтоўку кадраў, грамадзкасьць узнагародзіла яго ордэнам працоўнага сьцягу.

— О, наша брыгада, на ўсё 120.—І Какшараў хітра ўсьміхаецца, здагадайся моў, што азначае на 120.

Відаць, што вясёлы чалавек Какшараў, любіць пажартаваць, а таксама і папрацаваць.

— Вось мне далі адзін раз на трэцюю руку Алесіна, піў ліха ведае як. Бывала прыдзе да хаты п'япы як туз, жонку паб'е, дзяцей. А потым выгане ўсіх на вуліцу. На працу заўсёды спазняўся, а іншы раз і зусім ня прыдзе. Глядзеў я на яго, глядзеў, але потым з цяпленія вышаў, дай думаю паспрабую чалавека на ногі паставіць. І ўзяў я яго ў свае рукі, на буксір брыгады і што ты думаеш—праз некаторы час перастаў піць, залатым чалавекам стаў. Я аж сам здзіўляюся іншы раз. А зараз ён працуе на камбінаце ў горадзе Бабруйску.

І Какшараў, падварнуўшы вілкі, махнуў памочніку рукой, у які бок падварнуць вершалаіну дрэва.

Зноў зазьвінелі пілы і карэтка ўсё шчыльней і шчыльней пад'яжджала да варштата.

Раптам прагудзеў гудок на чатыры гадзіны. Цэх стаў, сталі пілы і электраматоры, ня відаць больш хваляваньня пасоў і ня чуваць шушуканьня піл у рамах. Сонца пачало зварачваць на захад, туляючыся сваімі праменьнямі за сьценамі заводу.

Да Какшарава падыходзіць сьлесар Бурко.

— Вы будзеце працаваць другую зьмену?

— Нічога ня зробіш,—адказвае Какшараў.

— Вы ведаеце, тав. Какшараў,—гаворыць Бурко.—Пілы за апошні час сталі дрэнныя, раней замежныя былі добрыя. Праўда сталі іх была сухая і яны часта лопаліся, а нашы ня лопаюцца, а гнуцца.

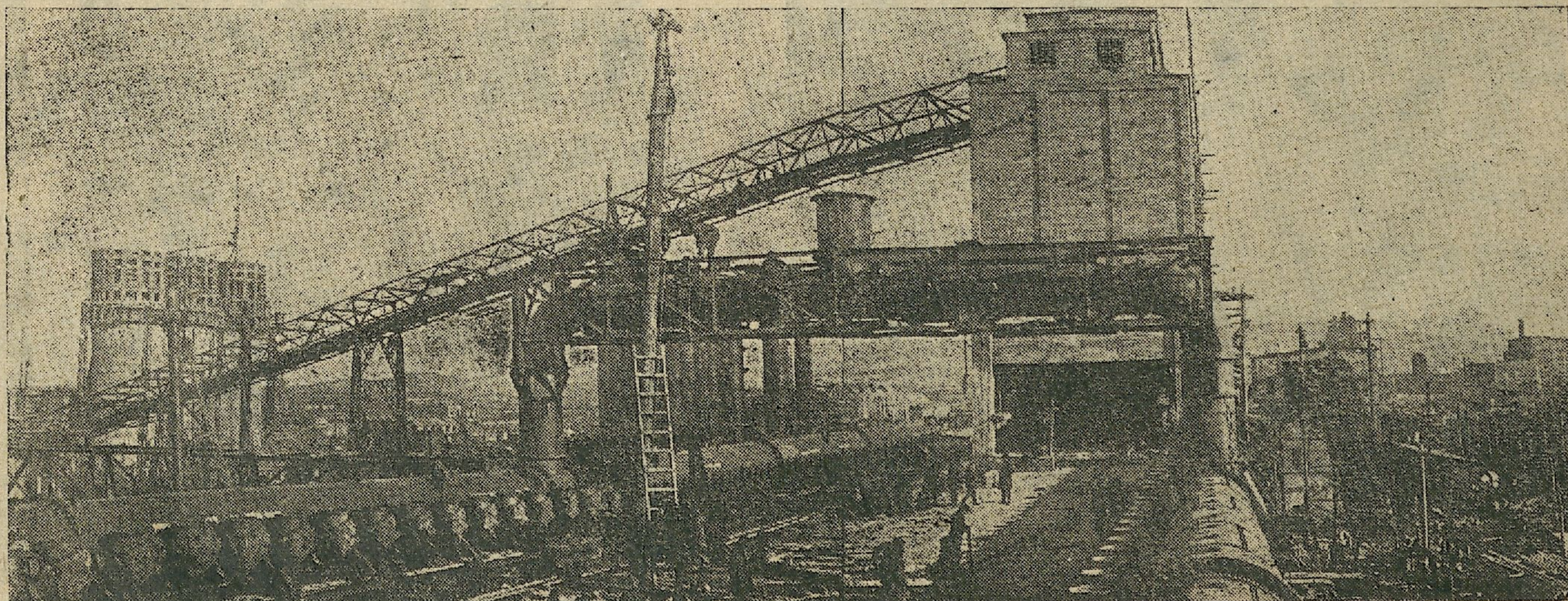
— Гэта нічога,—кажа Какшараў.—Наша піла хоць сагнецца, але па якасьці яна лепш замежнай. Праз некаторы час, калі мы аўладаем тэхнікай, дык наша піла ня будзе ні гнуцца ні лопацца.

Сьлесар Бурко, выслухаўшы ўважліва Какшарава, хлопнуў яго рукой па плячо.

— Праўду ты, брат, кажаш!

На гэтым іх гутарка скончылася. Мы выходзім з цэху і чуем, як у калодачным цэху зьвіняць пілы, а на дварэ возчыкі крычаць на коняй. Праз увесь двор праехаў пыхаючы цягнік, падкатваючы пустыя вагоны для экспартнага лесу. Спыніўся, дзе шырока раскінуліся роўна зложаныя дошкі ў табелі і ўноў адкідваючы па баках пару і пад звонкія тахты колаў, папоўз нібы зьмяя на станцыю.

А сонца акрываўіла ўвесь захад, падуў халодны ветрык, загарэліся ліхтары, наступіў вечар.



На будаўніцтве Магнітагорскага гіганта. Комсамольская коксовая батарея № 7.



## ДРУГОМУ

### УСЕСАЮЗНАМУ КОНКУРСУ-АГЛЯДУ

### БАЛЬШАВІЦКІЯ ТЭМПЫ

У пачатку лютага фізкультурная арганізацыя Беларусі закончыла першы конкурс на лепшы раён па разгортванні фізкультурнай працы. За час правядзення конкурсу ф-к калектывы на прадпрыемствах дабіліся значных поспехаў у перабудове сваёй працы, падпарадкаваўшы яе выкананню гаспадарча-політычных задач, праводзячы яе на аснове комплексу „гатоў да працы і абароны“.

Фізкультурнікі Беларусі паспяхова выконваюць контрольныя лічбы па здачы норм на значок. Але-ж гэта ня ўсё. Перад намі стаіць вялікая задача — укараніць фізічную культуру ў вытворчыя працэсы, „Організаваць фізкультурныя, гаспадарча-разьліковыя брыгады, разгарнуць падрыхтоўку да сусветнай спартакіяды. Змагацца за 35 тысяч поўнасьцю здаўных нормы на значок у 1932 годзе, за 150 тысяч арганізаваных фізкультурнікаў Беларусі да сусветнай спартакіяды.“

Першы ўсесаюзны конкурс-агляд прайшоў нездавальняюча. У цэлым шэрагу раёнаў недаацанілі значэння конкурсу, аднесліся да яго як да чарговай кампаніі. Усё гэта давяло да таго, што не ўсе ф-к калектывы ўключыліся ў конкурс. Буйнейшым недахопам у правядзенні конкурсу зьявілася тое, што інструктар фізкультуры ня быў уключаны ў яго агульны плян.

У другім конкурсе інструктар удзельнічае ня толькі ў выкананні сваіх паказчыкаў на права называцца лепшым інструктарам, але зьяўляецца самым актыўным і непасрэдным удзельнікам у выкананні паказчыкаў калектыва—удзельніка конкурса. Неабходна дабіцца ўключэння ў конкурс-агляд усіх інструктараў і гэтым самым павялічыць іх адказнасць за становішча і працу фізкультурнага калектыва. Асноўнымі метадамі правядзення конкурсу-агляду 1932 года павінна быць: соцыялістычнае спаборніцтва паміж калектывамі, паміж раённымі арганізацыямі. Раённыя саветы фізкультуры павінны ажыццявіць канкрэтнае кіраўніцтва ф-к калектывамі. Конкурс-агляд па лініі профсаюзаў будзе праводзіцца дыферэнцыявана па чатырох падгрупах: прадпрыемствы, саўгасы, МТС, вузы і ўстановы. Таму вельмі важна, каб усе раённыя фізкультурныя арганізацыі дыферэнцыявалі сваё кіраўніцтва і забяспечылі поспехі конкурсу-агляду ў кожнай з гэтых падгруп.

Усе калектывы ф-к—удзельнікі конкурса павінны мець на ўвазе аказанне практычнай дапамогі падшэфнаму колгаснаму гуртку фізкультуры ў правядзенні конкурсу. Уся праца, праводзімая па конкурсу, павінна праходзіць пад кантролем рабочых мас. Аб ходзе конкурсу, аб яго дасягненнях і недахопах павінны ведаць усе фізкультурнікі, уся пралетарская грамадзкасьць. Рашучы адпор павінен быць дадзены класава-чужым элементам, якія будуць перашкаджаць правядзенню конкурсу. Фізкультурная арганізацыя Беларусі павінна на баявым правесці другі ўсесаюзны фізкультурны.

Другі ўсесаюзны конкурс-агляд калектываў фізкультуры ў профсаюзах мае на мэце павысіць грамадзка-політычную актыўнасць фізкультурнікаў, а таксама актыўнасць шырокіх рабочых колаў у перабудове, разгортванні і замацаванні фізкультурнага самадзейнага руху, будуючы працу калектываў фізкультуры ў адпаведнасці з задачамі, пастаўленымі ЦК УсеКП(б) аб ператварэнні фізкультурнага руху ў сапраўдна масавы рух з шматмільённым ахопам працоўных.

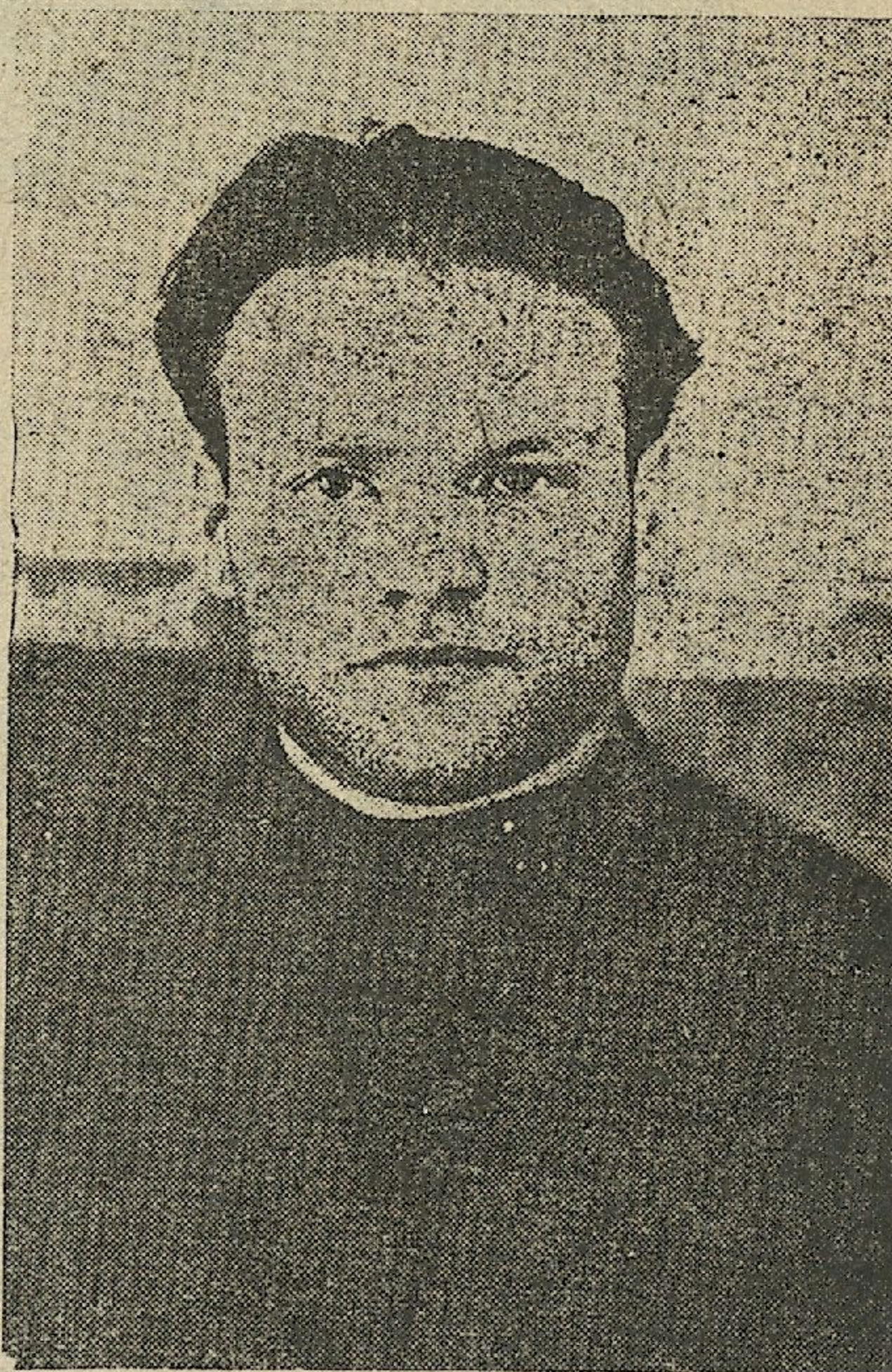
Конкурс-агляд павінен выявіць: канкрэтныя вынікі ўдзелу фізкультурных калектываў у грамадзка-політычным, гаспадарчым і культурным будаўніцтве краіны ў заключным годзе пяцігодкі. Выявіць колькасныя і якасныя вынікі перабудовы самадзейнага фізкультурнага руху па вытворчаму прынцыпу і працу калектываў на ўсіх участках выканання прамфінплану: у цэху, зьмене, агрэгате і істужцы. Выявіць перабудову ўсёй вучэбна-методычнай працы масавай і спартыўна-тэхнічнай на аснове комплексу „гатоў да працы і абароны“.



Менскі хлебазавод. Паседжаньне бюро ф-к супольна з комсамольскім актывам.



Менскі хлебазавод. прэміраваны. Інструктар тав. Войнеловіч.



Менскі хлебазавод. Старшыня бюро ф-к калектыва тав. Шварц.

**Асноўная задача фізічнай культуры — падрыхтаваць з фізкультурнікаў, лепшых байцоў для Чырвонай арміі.**

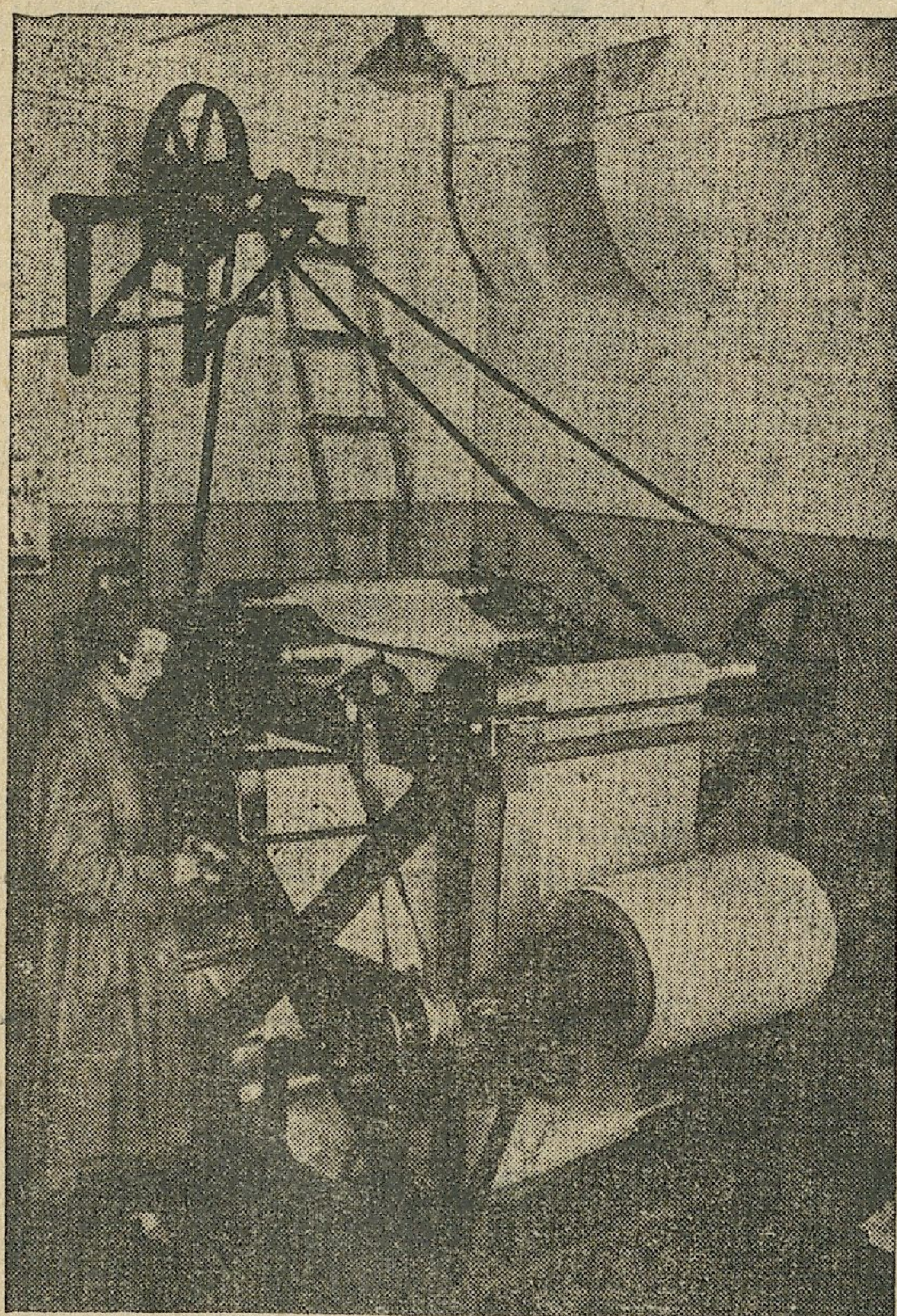
**АНЦІПАЎ**



# ПА ЧЫРВОНАЙ БЕЛАРУСІ

ФОТО МАЗЕЛЕВА

Ударніца сьлесар заводу  
імя Варашылава Т. КРОЛЬ



Машины для парафінавання паперы на фармазаводзе ў Менску

ПА С С С Р



Дэлегаты швэдо-норвэжскай рабочай спартыўнай дэлегацыі, запісваюць сваё ўражаньні аб будаўніцтве Сібкомбайна



Падпісаньне дагавора ЦК нафтавікоў аб концэсіі з Японіяй



АССР. Чарада Карабахскіх авечак у саўгасе „Овцевод“ імя 28 красавіка



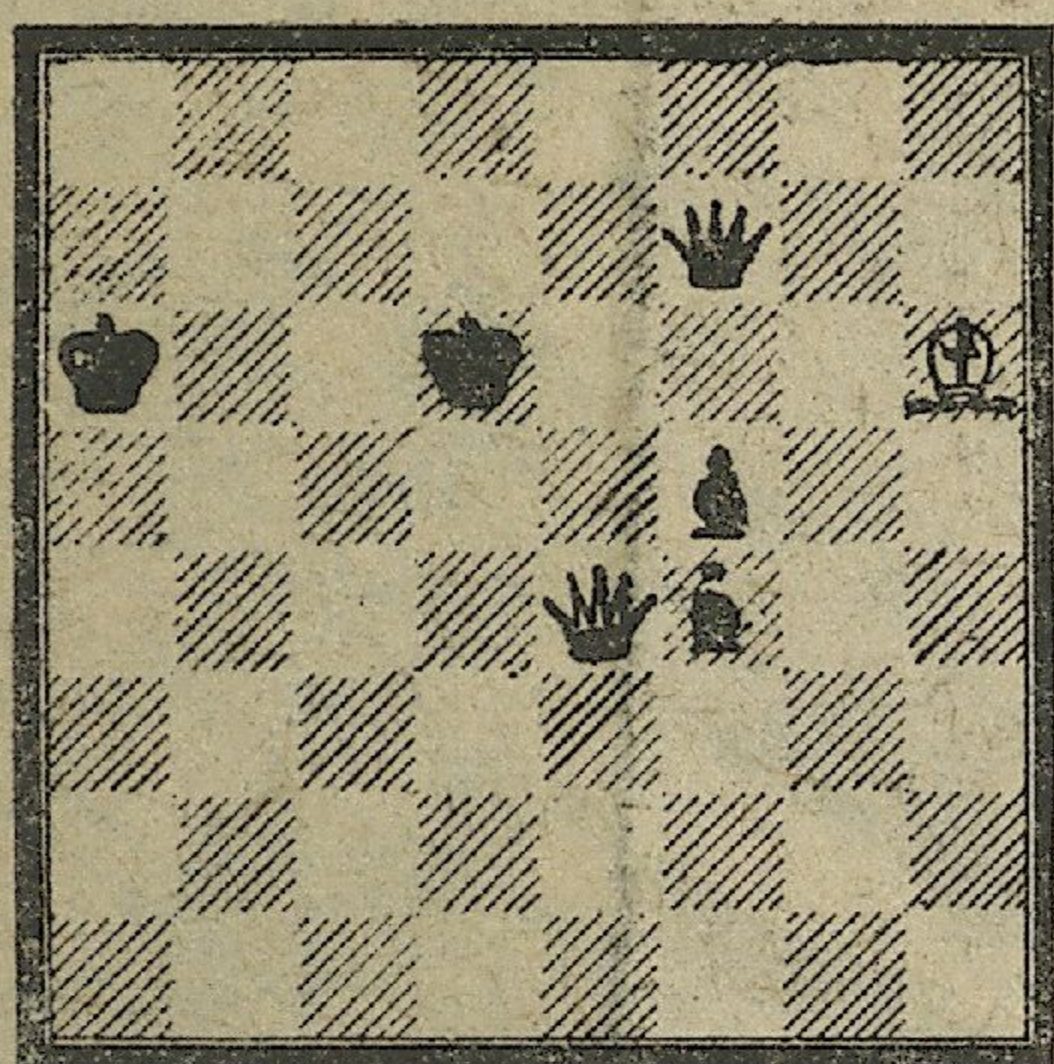
Друкуецца ў першы раз

З ц ю д № 1

З а д а ч а № 47

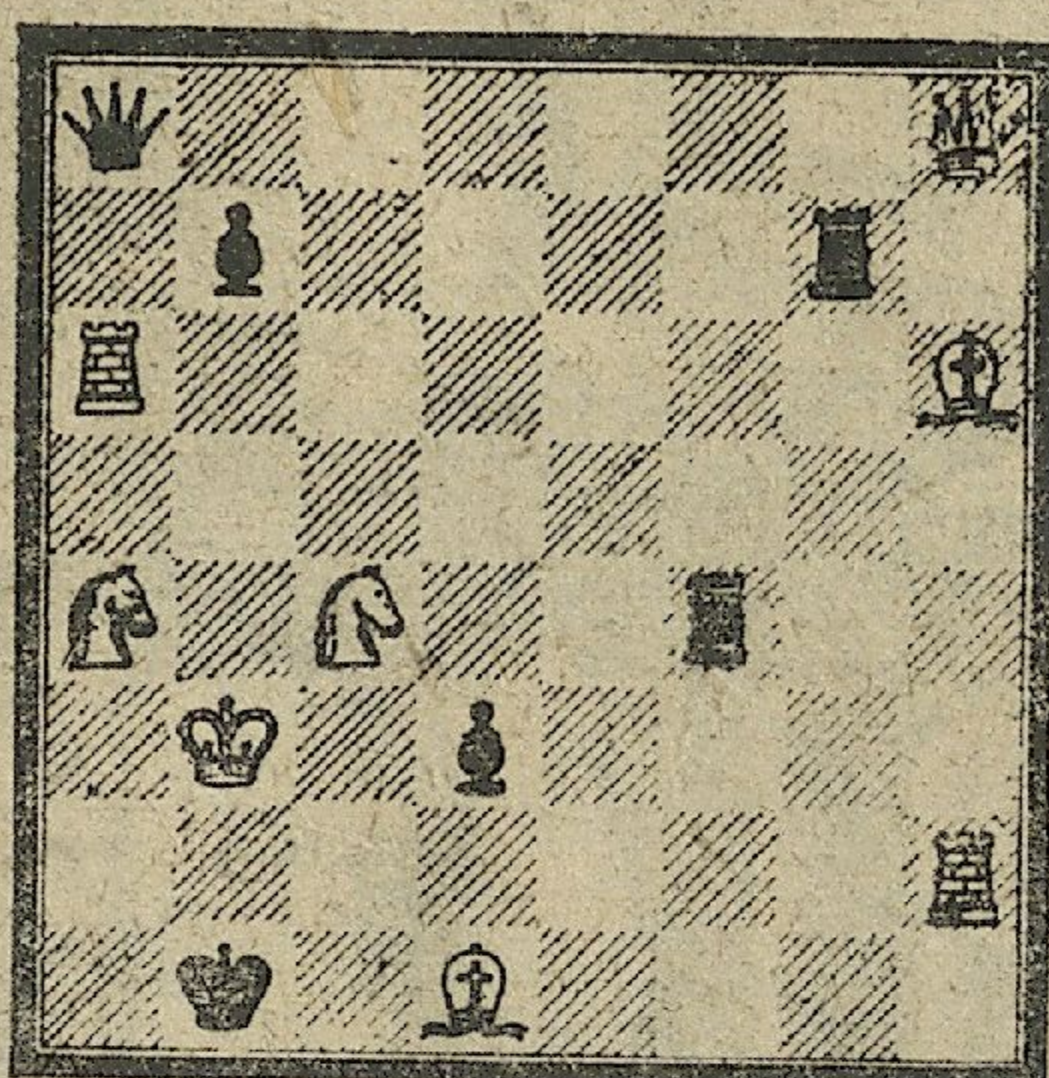
З а д а ч а № 48

М. А. Айзенштат



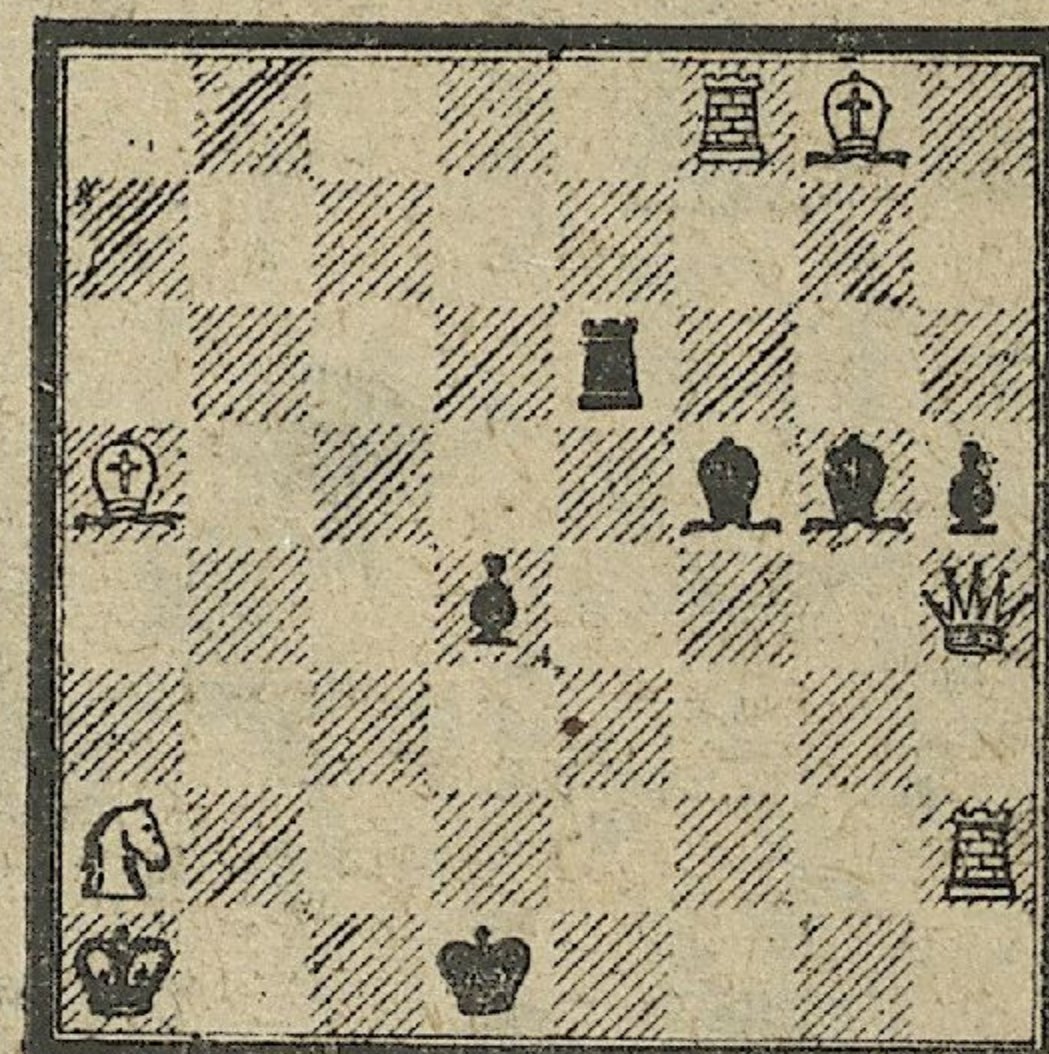
Белы пачынаюць і вый-  
грываюць

Я. Е. Камянецкі



Мат у 2 ходы

Дзвіз „Прожэктар 2“



Мат у 2 ходы

## РАБОЧЫЯ ШАХМАТЫСТЫ НЯМЕЧЧЫНЫ Ў СССР

У мэтах падрыхтоўкі да сусветнай спартакіады 1933 году і ўзмацнення сувязі з рэвалюцыйнымі рабочымі шахматнымі арганізацыямі замежных краін на працягу гэтага году чаканца прыезд у СССР шэрагу рабочых шахматных каманд з розных краін.

Першых з гэтых каманд — рабочых шахматыстаў Нямеччыны 20 сакавіка прыехала ў СССР.

У складзе каманды рабочых-шахматыстаў Нямеччыны, удзельнікі тэлеграфнага матчу СССР—Эўропа: 1. Рыхард Швэбэль (Лейпцыг), 2. Георг Нэйман (Оппэль), 3. Альфрэд Леман (Брэслаўль), 4. Бэрнард Сімон (Оппэль), 5. Мартын Дэйч (Гарбург), 6. Мартын Путке (Брэслаўль), 7. Герман Гронаў (Гамбург), 8. Вільлі Кэр (Эрфурт), 9. Карл Шыфбаўэр (Золінген), 10. Робэрт Бэргер (Брэслаўль).

Усе дзесяць зьяўляюцца рабочымі, з якіх шэсьць у сучасны момант беспрацоўныя.

Каманда пабывала ў Маскве, Туле, Харкаве, Ленінградзе, Віцебску і Менску, дзе з'іграла шэраг матчаў з савецкімі шахматыстамі.

Падрабязны вынік відаць з ніжэй зьмешчанай табліцы.

№ матчу	Горад, арганізацыя	Вынік		
		+	=	-
Масква				
1.	Зав. „Серп і Молат“	6	0	4
2.	Зав. імя Сталіна	6	1	3
3.	Зборная профсаюзаў	8	1	1
Тула				
4.	Зборная профсаюзаў	7	3	0
Харкаў				
5.	Зборная профсаюзаў	7	2	1
6.	Харкаўскія гіганты	8	1	1
Ленінград				
7.	Дынамо	7	3	0
8.	„	8	2	0
Віцебск				
9.	Зборная профсаюзаў	7	0	3
Менск				
10.	Зборная профсаюзаў	7	2	1
11.	РДУ	3	1	6
12.	Зборная профсаюзаў	7	3	0
Р а з а м		81	19	20

Агульны вынік матчаў: СССР выйграў 81 партыю, прайграў 20, астатнія нічы.

Акрамя ігры матчаў рабочая шахматная каманда Нямеччыны азнаёмілася з сацыялістычным будаўніцтвам, з бытам і ўмовамі работы нашых рабочых. Усюды перад матчамі адбываліся лятучыя мітынгі, на якіх нашы рабочыя расказвалі аб рабоце нашых прадпрыемстваў і аб паспяховым завяршэнні пяцігодкі. Нямецкія таварышы ў сваю чаргу гаварылі аб беспрацоўі ў Нямеччыне, эксплёатацыі працоўных і аб сваёй рэвалюцыйнай барацьбе. Усе таварышы з Нямеччыны заяўляюць, што яны раскажуць вярнуўшыся ў Нямеччыну ўсю праўду аб СССР.

Удзельнік нямецкай каманды т. Георг Нэйман падаў заяву аб прыеме яго ў члены камуністычнай партыі.

Прыезд рабочай шахматнай каманды яшчэ больш узмацніў сувязь савецкіх шахматыстаў з рабочымі арганізацыямі Нямеччыны.

**Ніжэй зьмяшчаем партыю, іграную ў матчы зборнай профсаюзаў Менску з Нямеччынай (зборнай рабочай).**

### ПАРТЫЯ № 6

Адмоўлены фэрзевы гамбіт  
Іграла ў матчы Нямеччына (зборная) —

БССР (Менск) 12 красавіка 1932 г.  
Я. Камянецкі Мартын Путке

(Менск) (Брэслаўль)  
1. d2—d4 d7—d5—  
2. c2—c4 Kg8—f6  
3. Kb1—c3 c7—c6  
4. Kg1—f3 e7—e6  
5. Cc1—g5 Kb8—d7

Калі-б 5. . . . d5:c4, дык 6. a2—a4  
і 7. e2—e3 Cf8—b4

6. e2—e3 Cf8—b4  
7. Фd1—c2 Cb4:C3+  
8. b2:c3 0—0  
9. Cf1—d3 d5:c4  
10. Cd3:c4

Тут марчыма было і 10. Cd3:h7+ аднак ход у тэксце лепш.

10. . . . . h7—h6  
11. Cg5—h4 Lf8—e8  
12. 0—0 Фd8—C7  
13. Ld1—b1 Kf6—h7

Нельга 13. . . . e6—e5, бо сьледзе  
14. Ch4:f6! і чорныя губляюць пешку, а з ёю і партыю.

Аднак ход, зроблены ў партыі, таксама даволі пасыўны.

14. e3—e4 Kh7  
15. e4—e5 Kf7  
16. Ch4—g3

Раз гоняць, трэба адыйсьці!

16. . . . . K

Невядома для чаго чорныя сваіх каней, дзе яны ня коні,

17. Kf3—d2

З мэтай заняць вельмі паважнае месца ў чорных, на полі

17. . . . . b7—b5

Гэтым ходам чорныя ня толькі ня супраціўляюцца відавочнаму маючаму але і паслабляюць пункт c5.

Становішча белых становіцца лепшым.

18. Cc4—d3

19. Kd2—e4

20. f2—f4!

21. f4—f5

Лепш было простае 21. Ke4—пасяля 22. f4—f5.

21. . . . . e6:f5

22. Ke4—c5 f5—f4

23. Cg3:f4 Kg6:f4

24. Lf1:f4 Kf8—e6

25. Kc5:e6 Cc8:e6

26. Lb1—f1 Ld8:d7

27. Cd3—f5 Lb8—e8

28. Cf8:e6 Le8:e6

29. Lf4—g4 c6—c5

30. Фc2—f2

31. c3:c4

32. Фf2—g3

Што рабіць? і чорныя на памен ладзей

32. . . . .

33. Lg4:g6

34. Фg3:g6

Здавалася-б у такім выйгрышу белым і маючым шляхам.

35. Фg6—e6+

Калі-б 35. . . . Kpg8—h8 і8+, Kpg8—h7 37. Фе6—

38. Lf8—f7+ і выйгр.

36. Фе6—f5+

37. Фf5—f8+

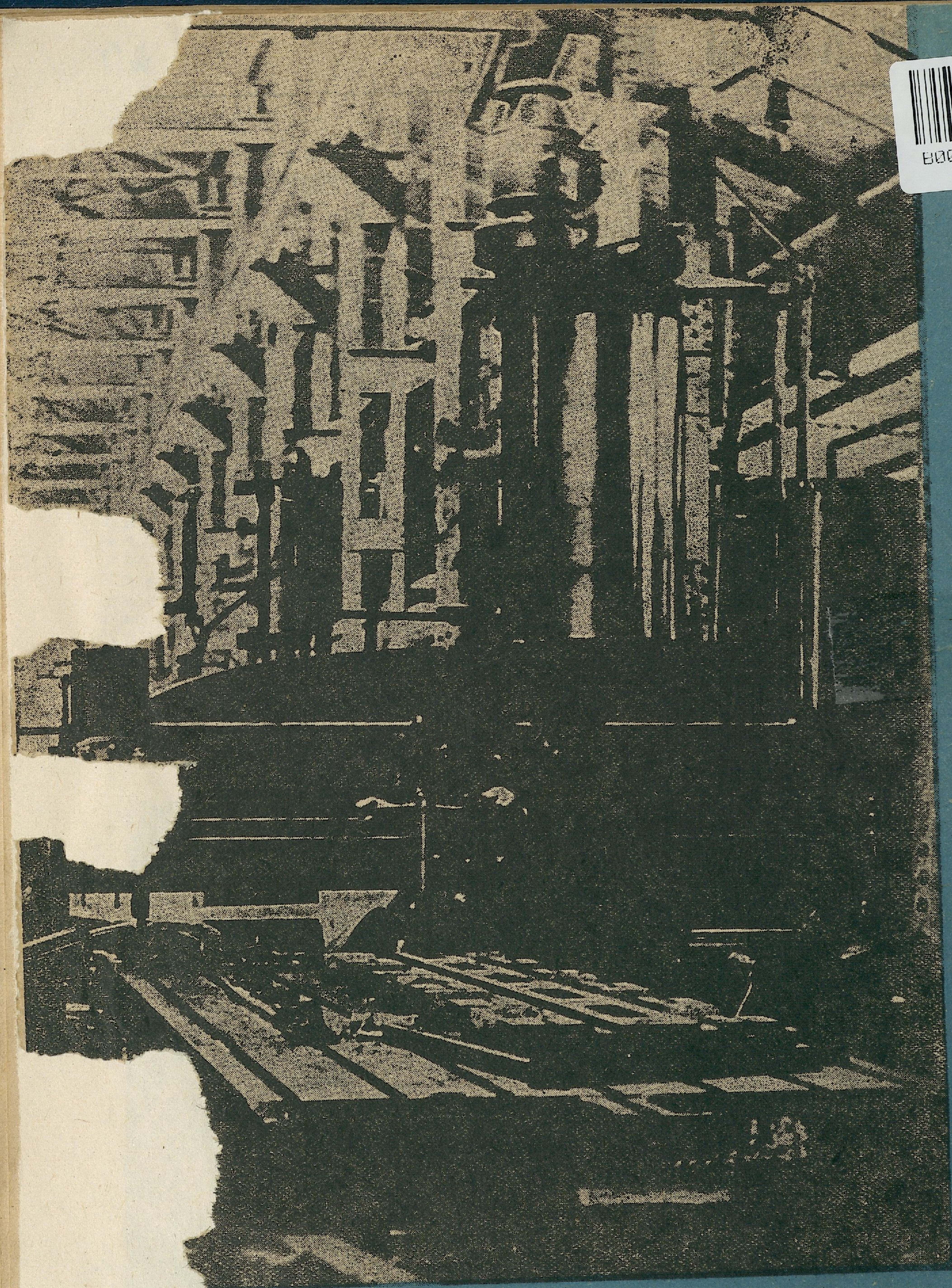
38. e5—e6!

Пагражае e6—e7, ад якога няма абароны. Напр.: 38. . . . Фc7—b6, 39. e6—e7, Ld4—f4+ 40. Kpg1—h1 і выйгр. Чорныя з'ігралі: 38. . . . Lg4—d8. 39. e6—e7 і чорныя здаліся.





976



ФОТОГЛ. МАЭЭЛЭВА

Менск. Завод імя Варашылава  
Новы буйны стругальны варштат  
на 1 ст. вокладкі  
новы пад'ёмны кран